

PRIMORSKI DNEVNIK
je začel izhajati v Trstu
13. maja 1945, njegov
predhodnik PARTIZANSKI
DNEVNIK pa 26. novem-
bra 1943 v vasi Zakriž nad
Cerknim, razmnožen na
ciklostil. Od 5. do 17. se-
ptembra 1944 se je tiskal
v tiskarni »Doberdob«
v Govcu pri Gorenji Trebu-
ši, od 18. septembra 1944
do 1. maja 1945 v tiskarni
»Slovenija«
pod Vojškim
pri Idriji, do 8. maja 1945
pa v osvobojenem Trstu,
kjer je izšla zadnja števil-
ka. Bil je edini tiskani par-
tizanski DNEVNIK v za-
suznjni Evropi.

Poština plačana v gotovini
Abb. postale 1 gruppo

Cena 700 lir - Leto XLIII. št. 85 (12.717)

Trst, petek, 10. aprila 198

primorski

dnevnik

OSREDNJA KNJIZNICA
P.P. 132
66001 KOPER
8554 AA
60100200

559
(je)
23

Izjalovili so se zadnji poskusi za rešitev petstrankarske koalicije

Po razburljivi razpravi v senatu

Craxi potrdil odstop svoje vlade

Cossiga bo morda že danes določil mandatarja (Fanfanija ali Andreottija?) za sestavo volilne vlade

RIM — »Prižgano vžgalico«
ima ponovno pred-
sednik republike. Tako bi lahko s slikovitim izra-
zom, ki je dobil pomembno mesto v tej vladni krizi,
orisali potek včerajšnjih dogodkov. Po koncu zelo
razburljivega dneva se je namreč predsednik vlade
Craxi podal na Kvirinal in ponovil predsedniku repub-
like Cossigi svoj odstop, ki ga je sicer že napo-
vedal pred več kot mesecem dni. To je zaključek
dolge razprave v senatu, v kateri ni manjkalo polem-
mik in tudi nizkotnih udarcev ne. Smo pač že v
predvolilnem vzdušju, ko so noži nabrušeni in ko je
vse dovoljeno.

Včerajšnja razprava v senatu se je, vsaj navidez-
no začela v dokaj mirem vzdušju. Vsi so pričakova-
li zaspano razpravo, brez zanimivih tonov in edino,
kar je bilo na prvi pogled vredno pozornosti, je bil
zaključni poseg predsednika vlade Craxija. Začelo
pa se je že dopoldne, med sicer nepomembnim pose-
gom liberalca Bastianinija, katerega je, ko je le-ta
govoril o referendumih, Craxi prekinil in ga pozval,
naj liberalna stranka predloži resolucijo, v kateri je
poudarjena zahteva po redni izvedbi referendumov.
Liberalci so takoj zgrabili za priložnost in vse je
kazalo, da bodo ta dokument tudi predložili, vendar
so se kasneje omejili na pismo ostalim partnerjem
petstrankarske koalicije, katerim so predlagali sesta-
vo petstrankarske vlade, ki bi jo vodil demokristjan
in ki bi zajemala reden potek referendumov. Nič
novega, torej, vendar v včerajšnjem napetem vzduš-
ju je vsak še tako nepomemben dogodek vzbudil
veliko pozornost.

Za nadaljevanje je nato poskrbel republikanec
Gualtieri, ki je »pojasnil«
stališče republikanske
stranke, ki ni za preprečitev referendumov, ampak
bi svoje volivce pozvala, da glasujejo »ne«. Socialist
Vassalli je ponovil teze nedavnega socialističnega
kongresa: za izvedbo referendumov, za sestavo vla-
de, za nadaljevanje zakonodajne dobe do rednega
izteka. Demokristjan Mancino je v zapleteni obliki
še enkrat ponovil, zakaj njegova stranka nasprotuje
referendumom, prepričal pa menda ni nikogar. Bil
je, poleg misovcev, edini, ki se je izrekel proti izved-
bi referendumov.

Protagonist včerajšnje razprave je bil tako po-
novno Bettino Craxi. Govoril je samo sedem minut,
vključno se je zahvalil vsem, ki so posegli v razpravo,
razen Mancinu (zahvalil se je celo misovcu Marchiu,
kateremu je edinole očital, da je italijansko demok-
racijo prečno obarval, zahvalil pa se je južnemu
Tirolcu Mitterdorferju in Valdostancu Fossonu). Ni
se torej zahvalil Mancinu, kateremu je med drugim
zabrusil, da je potreboval dvaindvajset strani da ni
premaknil niti kamenčka, ko bi lahko s dvema vrsti-
cama premaknil skalo, ki ovira pot politični stabil-
nosti. V teh dveh vrsticah pa naj bi Mancino izjavil,
da KD soglašajo s izvedbo referendumov. Craxi je še
dejal, da iz razprave jasno izhaja, da je večina sena-
torjev proti preprečitvi referendumov.

Do glasovanja ni prišlo. Komunisti so sicer pred-
stavili resolucijo o nezaupnici, vendar se je predse-
dnik vlade, takoj ko je končal svojo repliko, podal na
Kvirinal. S Cossigo se je zadržal le četrte ure in se
nato oddaljil, ne da bi šel skozi dvorano, v kateri so

ga čakali časniki. Le predsedstvo vlade je uradno
sporočilo, da je Cossiga sprejel Craxijev odstop in
ga prosil, naj nadaljuje z rednim upravljanjem drža-
ve; skratka običajna formula v podobnih primerih.
Craxi je nato odšel k Jottijevi in k Fanfaniju, tudi
tokrat za rutinski sporočili o odstopu. Fanfani je od-
stop sporočil senatu in s tem se je politično dogaja-
nje včerajšnjega dneva skoraj zaključilo. Rekli smo
skoraj, kajti sinoči so se že sestali demokristjanski
poslanci, ki so ponovno predlagali Andreottija kot
edinega kandidata za mandatarja.

Sicer pa so bila včerajšnja prizadevanja, v kate-
rih so se odlikovale predvsem tri laične stranke, to
je liberalci, socialdemokrati in republikanci, pred-
vsem pesek v oči. Očitno nihče izmed treh ni resno
misliš, da lahko reši izredno kritično stanje, šlo je
torej le za poskuse politične uveljavitve in pridobi-
vanja čimlepše zunanje podobe.

S Craxijevim odstopom se kriza torej vrača na
začetno točko. Kaj se bo zgodilo sedaj? Vse je odvis-
no od Cossiga. Najverjetnejša možnost je predčasni
razpust parlamenta z vlado, ki bi jo morda lahko
vodil predsednik senata Fanfani. Širile so se celo
govorice, da bi za podpredsednika vlade imenovali
predsednico poslanske zbornice Nilde Iotti. Skratka
pravo vlado demokratskih jamstev, ki so jo zahte-
vali komunisti. Če bo do tega prišlo, bo to res preob-
rat v političnem in institucionalnem življenju ita-
lijske republike. Vendar gre samo za govorice, o
utemeljenosti katerih so možna samo ugibanja. Vse-
kako pa ne bo treba dolgo čakati: na Kvirinalu so
namreč zagotovili, da bo Cossiga določil novega
mandatarja že danes ali najkasneje jutri.

Pere

med Izraelom

in Sovjetsko zvezo

RIM — Izraelski zunanji minister
Šimon Peres je izkoristil prisotnost na
rimskem zasedanju Socialistične inter-
nacionale (Peres je predsednik izrael-
ske laburistične stranke), da se je sre-
čal s predstavnikoma CK sovjetske
komunistične partije Karen Rutencevo
in Alexandrom Zotovom. Z njima je
vzel v pretres tri temeljna vprašanja
sovjetsko-izraelskih odnosov: možnost
prostega izseljevanja sovjetskih Židov,
splošni medsebojni odnosi in bliž-
njazhodno vprašanje.

Minister Peres je omenil tudi mož-
nost sklicanja mednarodne konference
za mir v Bližnjem vzhodu. Konference
pa ne bo mogoče sklicati, je izjavil Pe-
res, dokler ne bo SZ priznala Izraela.
Na konferenco pa bo vplivalo tudi
gledanje SZ na vprašanje sovjetskih
Židov, ki je za Izraelce izrednega po-
mena.

Šimon Peres je v Rimu potrdil, da
bo sovjetsko konzularno predstavništ-
vo v prihodnjih tednih obiskalo Izrael
z namenom, da reši nekatera odprta
vprašanja v zvezi s sovjetskimi lastni-
nami, ki se nahajajo v tej državi. (Gre
predvsem za dobrine sovjetskih Cer-
kva.)

V premorih zasedanj Socialistične
internacionale se je minister Peres se-
stal tudi z italijanskimi politikami. Včeraj
se je srečal s kolegom Andreottijem in
obrambnim ministrom Spadoliniem. Z
njim se je pogovarjal o vprašanju od-
nosov med Arabci in izraelsko državo.

S popolnim

nazivom

Valle d'Aosta

Vallée d'Aoste

»No sen na clicca dzeusta que teun
pe lo patuè«. Ta napis v črnih črkah
na rdečem dnu kraljuje na straneh
nekaterih najpomembnejših italijan-
skih tednikov, začeni z Espressom.
Nad napisom je ugrajen: »Albania?
Engadina? Galles?«

Nič vsega tega, seveda, pojasnilo je
v transkem stolpcu in začenja se s
prevodom nerazumljivih besed: Smo
skupina sposobnih ljudi, ki je ponos-
na na svoje narečje. Gre za prevod
besedila, napisanega v »patois«, fran-
koprovansalskem narečju Doline Aoste,
ki nima nič skupnega z alpskimim,
z waleškim ali z ladinsko-engadin-
skim jezikom, pač pa je bližje fran-
coščini, ki je poleg italijanščine urad-
ni jezik Doline Aoste. Pojasnilo se
nadaljuje s trditvijo, da je Dolina še
zanimivejša, ker na Monte Rosa biva-
jo Walser, ljudstvo bogato po tradici-
jah, ki še govori antično nemško na-
rečje. »Da podčrta to etnično-jezikov-
no značilnost (zaradi katere je v letih
1945/48 prešla avtonomijo), se Deže-
la, v tem oglašju in v drugih, ki bodo
sledili, podpisuje s svojim popolnim
in uradnim nazivom, torej dvojezič-
no,«
je še napisano. Sledi podpis: Val-
le d'Aosta, Vallée d'Aoste. In spodaj
še podatek: Za informacije pisati na
Odborništvo za turizem, ter naslov
odborništva.

Gre torej za turistično propagando,
za vabilo v Deželo Aoste, ki ima za
edini predmet značilnost dvojezičnos-
ti, torej prisotnosti dveh narodov, ki jo
v tej deželi očitno omenjujejo kot tako
pomemben dejavnik, da bi že sam po
sebi lahko vabil turiste v to deželo.
Oglas ima namreč značilnost, po ka-
teri se razlikuje od drugih turističnih
oglasov, saj je grafično nezanimiv,
brez fotografij lepote te dežele in kot
edino turistično privlačnost navaja
različnost v jeziku.

Druga značilnost, ki je navedena v
oglasu, pa je uradni dvojezični naziv
Dežele Aoste z zagotovilo, da bo de-
žela odslej uporabljala ta »popoln in
uradni«
naziv. Tudi to očitno v duhu
bogovite in večje vablivosti.

Šama po sebi se vsiljuje primerjava
s stanjem v naši deželi, kjer se pre-
vladuje miselnost, da bi bila sloven-
skega jezika (seveda poleg italijan-
skega) znatno okrnila pravice pripad-
nikov večinskega naroda... (bbr)

Tajnik KPSZ bo še danes v Pragi, jutri bo obiskal Bratislavo

Mihail Gorbačov na uradnem obisku v ČSSR

Perestrojka osrednja tema prvih razgovorov



Raisa in Mihail Gorbačov v spremstvu predsednika ČSSR Husaka pozdravlja-
ta množico v Pragi (Telefoto AP)

PRAGA — Generalni tajnik CK KP
SZ Mihail Gorbačov je včeraj pripoto-
val na tridnevni uradni obisk na Češ-
koslovaško. Gorbačov bi bil moral pri-
potovati v Prago že v začetku tega
tedna, zaradi zagonetnega »lažjega
prehlada«
pa je moral obisk oddložiti.

Obisk državnika, ki je v SZ sprožil
perestrojko in uvedel glasnost, je v
ČSSR vzbudila vrsto protislovnih re-
akcij. Tako so se na praške ulice zgr-
nile trume šolarjev-pionirjev, ki so
mu, po protokolu, mahali z rdečimi za-
stavicami, zbrala pa se je tudi množica
Pražanov, ki je navdušeno pozdravila
sovjetskega gosta, kar pa ne spreminja
dejstva, da se českoslovaško vodstvo
upira sovjetskemu novemu kurzu.

Povsem protokolaren je sicer bil
sprejem državnika ob prihodnu na
praško letališče. Sprejeli so ga namreč
partijski voditelj in predsednik ČSSR
Gustav Husak in vsi člani predsedstva
KP. Po jutranjem sprejemu in urad-
nem kosilu je Gorbačov položil venec
pred spomenikom neznane vojaka
in obiskal pokopališče sovjetskih voja-

kov, ki so padli v 2. svetovni vojni.
Proti večeru se je nato sestel s pred-
sednikom Husakom, s katerim je imel
daljši razgovor.

Osrednja tema razgovorov med obe-
ma državnikoma je bilo vrednotenje
novega vala sovjetske notranje in zu-
nanje politike. Perestrojka in glasnost
sta pojma, ki naj bi se postopoma uve-
ljavila tudi v ČSSR, kjer pa baje ne
vzbujata velikega navdušenja. Viden
pokazatelj konservativnega krila
ČSSR je stran, ki jo je dnevnik Rude
pravo posvetil napredkom českoslo-
vaškega gospodarstva po zatrju praš-
ke pomladi do danes. Českoslovaški
predsednik Husak pa je sovjetskemu
sogovorniku izjavil, da so českoslovaš-
ki komunisti v celoti podprli zaključ-
ke januarskega plenuma KPSZ.

Gorbačov se bo danes sestel s člani
centralnega komiteja KP ČSSR, zvečer
pa si bo z ženo Raiso ogledal Smeta-
novo opero Prodano nevesto. Jutri bo
obiskal Bratislavo, nakar bo v nedeljo
zjutraj odpotoval v Moskvo.

Sedmerica se je v New Yorku dogovorila

za ohranitev sedanjih tečajnih vrednosti

NEW YORK — Finančni ministri sedmih industrijskih
držav so predsinoci na posebnem zasedanju v Washingtonu,
kjer se udeležujejo spomladanskega zasedanja svetovne
banke in mednarodnega denarnega sklada, potrdili veljav-
nost tako imenovanega pariškega sporazuma o stabilizaciji
dolarja. V kratkem sporočilu, ki so ga objavili ob koncu
sestanka, finančni ministri tako imenovane skupine G-7 iz-
javljajo »da bodo nadaljevali s koordinirano akcijo za stabi-
lizacijo dolarja«
ter, da je potrebno sprejeti nove ukrepe za
odpravo protekcionizma zato, da bi ohranili svetovno gos-
podarsko rast in zmanjšali sedanja trgovinska nesorazmerja
med vodilnimi industrijskimi državami. Ena izmed točk
omenjenega sporočila obravnava problematiko japonskih
trgovinskih presežkov in izraža nujnost, da se najbolj razvi-
te države izognejo grozečim trgovinskim vojnem.

Ministri so posebej pozdravili 34 milijard dolarjev težak
finančni paket o spodbuditi gospodarske rasti, povpraševanja
in omejevanja presežkov, ki ga je v terek objavila
vladajoča japonska liberalno-demokratska stranka. Sodi-
jo, da bodo omenjeni ukrepi ter dejstvo, da se je Japonska
pred dnevi odločila za nakup ameriških superračunalnikov,
omogočila poravnava sedanjega trgovinskega spora med

Japonsko in ZDA zastran chipov, ter da se bo Reaganova
administracija odpovedala uvedbi določenih gospodarskih
sankcij proti Japonski.

Francoski finančni minister Eduard Balladur je po se-
stanku izjavil, da je pariški dogovor, ki so ga sklenili febra-
urja, »bolj veljaven kot je bil kdajkoli doslej«. Sporočilo
poudarja, da bodo države podpisnice tega sporazuma ohrani-
le vrednost menjalnih tečajev v mejah »sedanjih vrednos-
ti«. Kakšne so te meje ni znano.

Kot sodijo analitiki na newyorški borzi bo dogovor vsaj
za nekaj mesecev zaustavil nadaljnjo upadanje vrednosti
dolarja, vendar pa bo po njihovem prepričanju za vzpostavi-
tev trgovinskega ravnesja med vodilnimi zahodnimi
državami, prihodnje leto potrebno ponovno razvrednotenje
dolarja. Predsinoinji sporazum vodilne zahodne sedmerice
o stabilizaciji dolarja so pozdravili tudi na zasedanju sve-
tovne banke in mednarodnega sklada. To je namreč eden
izmed bistvenih predpogojev za spodbuditev večje svetov-
ne gospodarske rasti pa tudi bolj učinkovitega reševanja
dolžniške krize.

Uroš Lipušček

Drugič obsojena

zaradi krivolova

OTRANTO (Lecce) — Poveljni-
ka ribiških ladij »Raissa«
in »Yanne«
Vincenzo Villani in
Marcello Lanzilotto, ki sta de-
cembra ribarila v alpskih vo-
dah in bila zato v Vliri tudi ob-
sojena, sta morala spet na zatož-
no klop. Tokrat v Otrantu: sod-
nik Ennio Cillo ju je obtožil
prekršitve zakonika o pomorski
plovbi, ker sta zaplula prek do-
ločenih 6 morskih milj italijan-
skih teritorialnih voda brez us-
treznih listin pa tudi brez po-
trebnih varnostnih in reševalnih
naprav. Vsakemu je zaradi tega
naložil 350.000 lir denarne ka-
zni, vendar ob upoštevanju za-
konskih olajšav. Obravnavi so
prisostvovali številni ribiči. Ot-
rantskega sodnika bi kazalo po-
snemati tudi kje više v Jadranu.

Pred zamenjavami političnih mandatov v Jugoslaviji

BEOGRAD — Predsedniku predsedstva SFRJ Sinanu Hasaniju se bo 15. maja iztekel enoletni mandat. Naslednje leto dni bo to dolžnost opravljal sedanji podpredsednik Lazar Mojsov. Novi podpredsednik bo član predsedstva SFRJ iz Bosne in Hercegovine Hamdija Pozderac.

Redna enoletna menjava vodilnih čaka tudi organe družbenopolitičnih organizacij. Po Milanu Renovici bo predsednik predsedstva CK ZKJ predstavniki CK ZK Vojvodine Boško Krunić. Člani predsedstva CK ZKJ so po funkciji tudi predsedniki predsedstev centralnih in pokrajinskih komitejev: Milan Uzelac, Djordje Stojić, Stanko Stojčević, Jakov Lazarovski, Milan Kučan, Miljan Radović, Azem Vlas in Slobodan Milošević.

Radiša Gočić bo sekretar predsedstva CK ZKJ še leto dni, saj sekretarje volijo na dve leti. Za njim bo to dolžnost opravljal član iz Slovenije. (dd)

Južnoafriški rasistični režim grozi sosedom z vojaškimi posegi zaradi podpore gverilcem

NAIROBI — Južnoafriški zunanji minister Roelof Botha je zagrozil sosednjim državam, da bo Pretoria vojaško in drugače ukrepala proti njim, če bodo dovoljevale, da njihova ozemlja »teroristi« (tako Pretoria označuje prepovedani Afriški nacionalni kongres) izkoriščajo za oborožene akcije, uperjene proti Južni Afriki. Botha je v dramatičnih tonih napovedal, da se »do zob oborožene« skupine gverilcev Afriškega nacionalnega kongresa (ANC) pripravljajo, da bi z diverzantskimi akcijami onemogočile manjše predčasne volitve za belski dom parlamenta.

Po zatrjevanju šefa južnoafriške policije se skupine gverilcev ANC zbirajo predvsem okrog zambijskega glavnega mesta Lusake, nekatere gverilske skupine pa naj bi že prešle južnoafriško mejo. Botha je dejal, da so iz Pretorie poslali opozorila Zambiji, Zimbabveju, Mozambiku in Bocvani in jim zagrozili s povračilnimi ukrepi, če bodo te države še naprej podpirale vojaško krilo ANC. Prevladujejo ocene, da ima ANC okrog 15.000 dobro oboroženih in izurjenih gverilcev, od teh naj bi jih bilo samo 500 v Južni Afriki.

Opazovalci se sprašujejo, ali najnovejšo stopnjevanje napetosti v Južni Afriki in okrog nje sodi v propagandno strelivo vladajoče nacionalne stranke

slab mesec pred volitvami ali pa grožnje iz Pretorie morebiti oznanjajo, da se v Južni Afriki pripravljajo na vojaško akcijo proti sosednjim državam, podobni oni 19. maja lani, ko so južnoafriške sile napadle »cilje ANC« v Harareju, Lusaki in bocvanskem glavnem mestu Gaboroneju.

Na drugi strani je generalni sekretar zambijskih sindikatov New Stead Zimba dokaj ostro odgovoril na obtožbe predsednika Kaunde, češ da so zadnje stavke zdravnikov, bolniških sester, učiteljev in sedaj še poštarjev s »političnim ozadjem«. Po predsednikovih besedah naj bi se za stavkovnim valom, s katerim zambijski uslužbenci zahtevajo višje plače in boljše delovne pogoje, skrivala destabilizacijska politika Južne Afrike do sosed, zlasti — v tem primeru — do Zambije. Zimba je zavrnil predsednika, naj ne išče grešnih kozlov za domače gospodarske in socialne težave tam, kjer jih ni in da naj se raje vlada izkaže z bolj učinkovito in preudarno gospodarsko-socialno politiko.

Znano je, da je Kaunda tudi decembrske nemire in demonstracije, do katerih je prišlo zaradi 120-odstotnega povišanja cen osnovnega živila, koruzne moke, pripisal Južni Afriki in zatrdil, da je rasistična

vlada hotela na ta način vreči njega in njegovo vlado. V začetku marca, ko so se pojavila nova znamenja socialnega nezadovoljstva, je Kaunda odpovedal obisk v Gani, češ da je hotela Južna Afrika v njegovi odsotnosti izvesti državni udar v Zambiji. Poslanci vladajoče združene stranke nacionalne neodvisnosti so v parlamentu napadli predsednika (nekateri so mu očitali paranoično obnašanje), češ naj se manj ukvarja z bojem proti apartheidu in bolj posveči žgočim notranjim socialnim, gospodarskim in političnim problemom, zaradi katerih je Zambija v najhujši krizi v 26 letih neodvisnosti. Kaunda je očitke zavrnil kot »nemoralne« in lov na notranje ter zunanje sovražnike, ki naj bi bili krivi za domačo krizo, se očitno pospešeno nadaljuje. Opazovalci ne dvomijo, da Južna Afrika, kjer je le mogoče izkoriščati zambijske notranje težave in stopnjuje pritiske nanjo, vendar destabilizacijska politika gotovo ne bi bila tako učinkovita, če ne bi zambijska vladajoča elita v vseh teh letih z zgrešenimi razvojnimi in gospodarskimi odločitvami sama v veliki meri prispevala k destabilizaciji gospodarstva in k njegovi ranljivosti.

AVGUST PUDGAR

Slovenski kulturniki kritizirajo novo politiko o osebnih dohodkih

LJUBLJANA — Slovenski kulturni delavci niso zadovoljni s pravkar sprejetimi interventnimi zakoni in zakonom o skupnem prihodku, češ da pomenijo hud udarec kulturi. To javno izpovedujejo v odprtem pismu, ki ga je podpisal predsednik skupščine kulturne skupnosti Slovenije Sergij Pelhan in ki so ga naslovili na družbenopolitične organizacije, na predsedstvo skupščine SRS in na njen izvršni svet.

V njem ugotavljajo, da so možne posledice navedenih zakonov za nadaljnji razvoj kulture izredno negativne, saj »odpira način omejevanja sredstev za skupno porabo nekatera že presežena vprašanja, ki smo jih rešili na plenu CK ZKS o kulturi, ko smo ugotovili, da skupna poraba ni le poraba, ampak je tudi bistvenega pomena za razvoj družbe v celoti in dvig produktivnosti še posebej«. Kulturni delavci so takrat tudi pozitivno ocenili rezultate in usmeritve lanske in letošnje resolucije o politiki uresničevanja družbenega plana: po postopnem izenačevanju osebnih dohodkov zaposlenih v kulturi z dohodki zaposlenih v gospodarstvu se je po več letih nekakšne apatije pokazala pri večini kulturnih delavcev volja, da pogumneje in bolj samokritično načrtujejo programska dela, a rezultati tega so vidni v kvaliteti in dejanskem uresničevanju teh programov.

Novi zakoni — piše v pismu — pa grozijo z bistveno okrnitvijo sredstev za kulturo: s postavitvijo kulture kot občutljivega družbenega tkiva na osnovo ostanka dohodka bodo vsi rezultati nenadoma izničeni, a politično in samoupravno dogovorjena kulturna politika v Sloveniji bo pretrgana. Odgovorne kulturne delavce čudi, da je zakonodajalec uvrstil kulturo med tiste družbene sestavine, ki se jim lahko v času krize socialistična samoupravna družba najprej odpove. Način sprejemanja navedenih zakonov in

njih posledice pa tudi vse bolj zanikajo samoupravne pravice in še posebej možnosti svobodne izmenjave dela, menijo kulturniki in pripominjajo: »Izgleda kot da v času, ko govorimo o nujnosti večanja samoupravnih procesov in ko naj bi z ustavnimi dopolnitvami ta prostor še razširili, v vsakdanji pragmatični politiki potekajo prav nasprotni procesi. Ne nazadnje se bliža že polovica leta pa še ne vemo, s kakšnimi sredstvi za dogovorjeni program razpolagamo ob dejstvu, da inflacija skokovito raste in že sama po sebi ogroža uresničitev samoupravno dogovorjenih programov.«

Delavci v kulturi se zavedajo, da je družba v ekonomski krizi in so pripravljeni doprinesiti k temu, da se kriza s skupnimi močmi čimprej premosti. Menijo pa, da krize ni moč reševati tako, da se družbene in kulturne delavce smatra za drugorazredne z vrednotenjem dela in ločevanjem kulture od drugih dejavnosti: »Izkušnje nam povedo, da z omejevanjem sredstev za družbene dejavnosti v prejšnjem srednjeročnem obdobju gospodarstvo ni bilo stabilnejše, ampak so se vse družbene dejavnosti znašle v hudih finančnih stiskah. Spomnimo naj, da je kultura v kriznih časih vedno imela immanentno vlogo in mnogo doprinesla k pozitivnim rešitvam dosedanjih kriz. Menimo, da ima lahko kultura tako vlogo tudi dandanes, vendar ne z omejitvami in postavljanjem kulture na negotovo osnovo, ampak s tem, da bomo delavci v kulturi racionalno ravnali z družbenimi sredstvi ter predvsem s kvalitetnim in odgovornejšim delom doprinesli svoj del k naporom celotne družbe.«

Zaradi vsega tega so slovenski kulturni delavci mnenja, da bi morali vztrajati na uresničevanju sprejete resolucije in iskati izhode iz krize tam, kjer so pravi vzroki zanjo, ter zahtevati po delegatski poti tudi spremembo uvodoma navedenih spornih zakonov.

Občni zbor Zadružne zveze Slovenije

LJUBLJANA — Včerašnji občni zbor Zadružne zveze Slovenije je ob resno zastavljenih razmišljanjih o težavah zadružnega kmetijstva vendarle pomenil tudi mali jubilej in pogled na dovolj uspešno prehojeno pot. Kajti od ponovne ustanovitve Zadružne zveze Slovenije do danes je ta organizirana oblika slovenskih zasebnih kmetovalcev omogočila stalno povečevanje tržnih količin mleka in mesa, pšenice in sladkorne pese in drugih poljščin. Vse naštetu kaže na sposobnost in na delavnost slovenskega kmeta, da je naglo upadanje aktivnega kmečkega prebivalstva vedno nadomestil z večjo produktivnostjo.

Sedanji gospodarski trenutek ni obeta ven za nadaljnji razvoj zadružnega kmetijstva. Ni investicij, pogoji kreditiranja so slabi, ni jasne kmetijske politike, vendar pa ne gre vreči puške v koruzo, je v uvodu menil Leo Prelih, predsednik Zadružne zveze Slovenije. Delegati so potem potrdili program dela za prihodnje obdobje, ki v bistvu pomeni uresničeno izrabo naravnih pogojev. Občnega zbora so se udeležili tudi France Popit, Sergej Kraigher, Milan Knežević in drugi gostje iz domovine in zamejstva. Med temi je občni zbor pozdravil predsednik Kmečke zveze Alfonz Guštin, ki je zvezi daroval miniaturo kraškega vodnjaka. (dd)

Papež: Laiki in katoličani naj sodelujejo

BUENOS AIRES — Karol Wojtyła se je včeraj nenadejano zavzel za tvorno sožitje med laiki in katoličani. Po prisrčnem snidenju s podpredsednikom Martinezom in kardinalom Primatesom, ki kot pridna konservativca hujskata Argentine proti Alfonsinu, se je papežu morda zazdelo, da je preodločno podprl domačo cerkveno hierarhijo v njenem boju proti uvedbi razpore: s tem je odkrito napadel vlado, česar ni storil niti v Čilu.

Ne samo, v Salti sredi Andov in v Corrientesu si je papež privoščil celo kanček samokritike: ko je govoril domorodcem — Indijancem — je rekel, da je Latinska Amerika za Cerkev »celina upanja, čeprav so nekateri sinovi te Cerkve pokazali tudi kakšno slabost«. S tem je mislil tako španske osvajalce kot papeža, ki je leta 1773 dal zapreti jezuitske misijone; ti so branili Indijance pred conquistadoresi, vendar jim takratna uradna Cerkev ni bila naklonjena. Tega dogodka sicer papež ni omenil, je pa pohvalil Špance, ker so razširili na Zeleno celino evangelij. Sinoči je v Buenos Airesu sprejel židovsko skupnost.

D. G.

Včeraj zaslišanji polkovnika Santora in marešala Napolija

Zakaj so v Petovljah vztrajali na »rdeči sledi«?

MARKO WALTRITSCH

BENETKE — Včeraj smo v dvorani porotnega sodišča v Benetkah končno izvedeli, kako je sploh prišlo do tega, da so nekateri preiskovalci po atentatu v Petovljah pričeli misliti na tako imenovano rdečo sled. Najnovejšo »resnico« je povedal obtoženi polkovnik karabinjerjev Michele Santoro.

Po nalogu državnega pravdnika v Milanu De Peppa je konec junija 1972 ob 5.30 zjutraj Santoro povabil levičarskega ekstremista Marca Pisetto v svoje stanovanje, ki je bilo v vojašnici karabinjerjev v Trentu. Ni šlo za aretacijo, ni šlo za uradni akt. Tako so mu ukazali milanski sodniki. Kmalu je iz Milana prihitel namestnik državnega pravdnika Viola. V Trentu sta bila tistega dne še sodnik Colato ter polkovnik tajnih služb Pignatelli. S Pisetto so se pogovarjali v Santorovem stanovanju, kjer so bili tudi na kosilu.

Baje je Pisetta tistega dne povedal veliko stvari, tudi kako so se nekateri ekstremisti pripravljali na atentate. Polkovnik Santoro se je le nekaj časa pogovarjal s Pisetto. Vprašal ga je, ali kaj ve o atentatu v Petovljah. »Ničesar ne vem,« mu je odgovoril Pisetta. Povedal pa je, da so se levičarski ekstremisti pripravljali na kaj podobnega, kar se je zgodilo v Petovljah.

To pa je bilo dovolj, da je polkovnik Santoro napisal v poročilu svojim poveljnikom nekaj besed o možni odgovornosti rdečih brigadistov za atentat v Petovljah, poročilo pa poslal na pristojna mesta. Kaj se je potem zgodilo, Santoro ne ve. V Padovi so imeli visoki častniki karabinjerjev iz Treh Benečij v začetku julija in konec avgusta 1972 dva posveta. Z Mingarellim ni nič govoril o teh Pisettovih izjavah. Mingarelli je na drugem posvetu v Padovi 23. avgusta zanikal, da bi bilo treba kaj iskati v zvezi z atentatom pri rdečih brigadistih.

Nekajkrat med včerašnjim zaslišanjem je prišlo do zelo ostrega besednega spopada med polkovnikom Santorom in javnim tožilcem Ferrarjem. To še zlasti v zvezi z domnevним pismom neznane višje oblasti nekaterim karabinjerskim poveljnikom, da se nikakor ne sme zaradi Peto-velj raziskovati med fašističnimi ekstremisti, saj obtožnica trdi, da se je črna sled opustila že od vsega začetka.

Do precej hudega spora med nekaterimi odvetniki in javnim tožilcem je prišlo tudi zato, ker so branilci generalov in polkovnikov obtožili novinarja milanskega Il Giornno Marca Nozzo, da je s pisanjem v svojem dnevniku dal v usta predsedniku sodišča Gavagninu besede, ki so že a priori obsodile.

Popoldne se je pričelo tudi zaslišanje obtožnega marešala karabinjerjev Giuseppea Napolija. Ta je v dneh atentata vodil preiskovalno skupino na goriškem karabinjerskem poveljstvu. Že takoj

je vodstvo preiskave prevzel kapetan Chirico iz Vidma. Prve dni je Napoli veliko delal, tudi zaradi tega, ker je bilo treba misliti na nekaj desetnih podčastnikov, ki so prišli iz raznih krajev v Gorico. Bil je zelo točen in uraden v opisovanju dogajanja. Odločno pa je zanikal, da bi bil že 1. in 4. junija 1972 podpisal dve poročili o atentatu. Ne zna si razlagati, kako sta na tistih poročilih njegova podpisa. Sestavil je neko drugo poročilo, ki ga sploh ni najti nikjer. Povedal je tudi, da je marešalo Valerio, njegov nadrejeni, 6. junija shranil v svoji mizici na poveljstvu v Ulici Sauro v Gorici dva tulca samokresa in da sta ta dva tulca tam ostala do leta 1980, ko je Napoli odšel iz Gorice. Ko je hotel kaj več izvedeti o teh tulcih, pa je dejal, da sta ga kapetan Chirico in marešalo Valerio prepričala, da je bolje, da se za stvar sploh ne zanima. Njegovo zaslišanje se bo nadaljevalo v ponedeljek, ko bo prišlo tudi do soočanja s kapetanom Chiricom.



Sramežljivo in hladno prihaja

nova sezona: **P O M L A D**
premražen cvet

LINEA — pravi način oblačenja
LINEA — prave modne novosti

Ul. Carducci 4 - TRST



Tudi PSI se ne prepoznava v Garibaldijevem osnutku

TRST — Svetovalska skupina PSI v deželni svet je sporočila, da je deželni tajnik Ferruccio Saro v dogovoru z odgovornim za krajevne ustanove na vsedržavni ravni posl. Giusiem La Gango izjavil — v zvezi s polemikami o zakonu o zaščiti slovenske manjšine — da se PSI ne prepoznava v predlogu sen. Garibaldi-ja. Ob tem je dodal, da je sen. Garibaldi izpolnil nalogo, ki mu jo nala-ga pravilnik in je torej le harmoni-ziral različne osnutke, da bi prišlo do morebitne razprave na osnovi enotnega besedila.

Deželni tajnik PSI je ob tej priložnosti tudi pripomnil, da so imeli predstavniki strankinih deželnih organov več srečanj in sestankov z vsedržavnim vodstvom in da so se deželni socialisti strinjali s takimi zakonskimi ukrepi, ki bi — kot piše v sporazumu za sestavo tržaških kra-jevnih uprav, ki so ga podpisali tudi socialisti — »spoštovali in koordini-rali na osnovi enakopravnosti pravic vseh komponent prebivalstva ob vzajemnem priznavanju njihove vlo-g, njihove prisotnosti in konzisten-ce na teritoriju.«

Deželni socialisti — je zaključil Saro — ne soglašajo s forsiranji kot tudi ne s instrumentalnimi polemika-mi, ki so bile verjetneje sprožene bolj s predvolilnimi namerami.

Stališče socialistov je uravnoteže-no stališče — je še dodal deželni taj-nik PSI — in torej v odločnem na-sprotju z vsakim ukrepom, ki bi us-tvaril ozračje spopada in nezaupanja do države, če bi prišlo do omenjenih forsiranj.

...

Op. ur.: Žal tudi v uradnem socia-lističnem stališču prevladuje že pred-volilno vzdušje in se glede nekaterih bistvenih vprašanj pozablja na obve-ze glede globalne zaščite, ki so bile sprejete v Rimu v vodstvu PSI prav v zvezi z Garibaldijevim osnutkom. Zato čudi in zaskrbljuje sklicevanje na odstavke tržaškega občinskega sporazuma, ki je skrajno omejevalen, saj je sad kompromisa z LpT. Vse vz-buja nezaupanje slovenskega prebi-valstva in ne prispeva k ozračju sožit-ja in sodelovanja.

Dvodnevno srečanje na tržaški Pomorski postaji Pristojnosti parlamentov Alpe Adria in perspektive za razvoj skupnosti

TRST — Preiti postopno od skup-nosti Alpe Adria kot izraz deželnih vlad k skupnosti Alpe Adria kot izraz dejanske volje prebivalstva, vzpored-no s tem pa v okviru prizadevanj za mir v Evropi oblikovati Alpe Adrio kot laboratorij kulture miru. V teh dveh ciljih, ki jih je nakazal predsed-nik skupčine dežele Veneto Guidolin, je globlji smisel študijskega srečanja Ureditve in pristojnosti dežel Alpe Adria: primerjava in perspektive, ki se je začelo včeraj dopoldne na tržaški Pomorski postaji. Srečanja, ki se bo končalo danes z zaključno mislijo biv-šega predsednika Ustavnega sodišča Livia Paladina, se udeležujejo najvid-nejši predstavniki deželnih skupščin meddeželne skupnosti.

Ob političnem pomenu srečanja, kot je poudaril predsednik deželnega sve-ta Furlanije-Juljske krajine Solimber-go (ravno on se je skupno s kolegom Guizidolinom iz Veneta zavzel za ure-sničitev zamisli), velja poudariti tudi študijski aspekt, saj bo srečanje nazo-rno prikazalo, katere so pristojnosti po-sameznih članic skupnosti, kakšna je njihova ureditev in na kateri osnovi so te ureditve nastale. Vzajemno pozna-vanje ureditev je lahko važen prispe-vek k delovanju skupnosti kot je Alpe Adria, ki jo označuje vzdušje sodelo-vanja ob popolnem spoštovanju prero-gativ vsake države.

Alpe Adria šteje danes 13 članic, od kar so se ji pridružile tri madžarske pokrajine. S tem je skupnost po mne-nju nekaterih dosegla svojo optimalno razsežnost, v ureditvah posameznih članic pa se odražajo ureditve posa-meznih držav, ki pripadajo po eni strani zahodnemu bloku, po drugi varšavskemu paktu, nekatere sodijo v sklop neuvrščenih in nevtralnih držav. Ta pestrost je prišla do izraza v poro-čilu univerzitetnega profesorja Barto-leja in v referatih, ki so jih pripravili Siegfried Moeslein (Bavarska), Branko Nardelli (Hrvaška), Franz Wegart (Avstrija), Anton Jerovšek (Slovenija) in Umberto Pototschnig (Italija).

Udeležence simpozija so v uvodnem delu pozdravili tržaški župan Staffieri, predsednik pokrajine Locchi in pred-sednik deželnega odbora Biasutti, zu-nanji ministri Italije, Avstrije in Ju-goslavije pa so poslali pozdravne te-legeame.

Na sliki: otvoritev srečanja v glav-ni dvorani Pomorske postaje



V Ljubljani o slovenskem šolstvu v TS in GO

LJUBLJANA — V okviru pobud, ki potekajo vzporedno z letošnjo razsta-vo učil in šolske opreme v Ljubljani, je bila v torek v prostorih Gospodar-skega razstavišča predstavitev nedav-no izdanega zbornika o 40-letnici slo-venskega šolstva na Goriškem in Tr-žaškem. Pobude so se udeležili ravnat-elji slovenskih šol različnih stopenj iz Italije, poleg tega pa šolski skrbnik za Furlanijo-Juljsko krajino, predstavnik odbora za šolstvo pri SKGZ in nekate-ri drugi izvedenci.

Uvodni nagovor je imel namestnik predsednika pri republiškem komiteju za vzgojo in izobraževanje ter telesno kulturo Boštjan Zgonc, za njim pa je spregovoril deželni šolski skrbnik dr. Ottaviano Corbi, ki je poudaril pred-vsem vlogo šole kot nosilca kulturne-ga bogastva in načel miru med pri-padniki različnih narodnosti. Osnovne značilnosti zbornika je predstavil ko-ordinator uredniškega odbora prof. Jo-sip Pečenko, njegovo izvajanje pa so dopolnili še nekateri drugi avtorji knjige in člani odbora za proslavljanje 40. obletnice obnove slovenskih šol v Italiji. Z razliko od predstavitvenega srečanja, ki je bilo v Trstu v polovici februarja, se torkova pobuda ni ome-ila zgolj na predstavitev omenjenega zbornika, marveč je bila priložnost tudi za razpravo o odprtih vprašanjih, ki tarejo zamejsko šolstvo. V prvi vrsti so se prisotni dotaknili odnosa med italijansko in slovensko šolsko stvar-nostjo, upadanja števila vpisov v slo-venske šole in drugih vprašanj, ki pa so le delno bila poglobljena, kajti na-men srečanja je bil pač le posredno povezan z njimi. Zanimiva so bila zlas-ti mnenja o različnih odmevih, ki jo je zbornik imel v javnosti (in to tudi v slovenskem tisku), obenem pa o tem, da bi italijanska večina spoznala vsaj del zbranega gradiva.

Poleg predstavitve zbornika, so si udeleženci pobude med drugim ogle-dali tudi razstavo. Ta je letos deveta po vrsti, na njej pa je tudi izbor učbe-nikov, ki so v rabi na šolah v Italiji.

IV.

Pravniški pripravniki treh dežel so se zbrali v Ljubljani

LJUBLJANA — Minuli petek in soboto so se zbrali v Ljubljani zamejski študentje prava in mlajši pravniki iz Koroške in Italije ob priliki letošnjega devetega študij-skega srečanja. Organizatorja sta bila pravna fakulteta in Zveza društev pravnikov v gospodarstvu Slovenije.

Tovrstni seminarji so nastali na pobudo Zveze pred devetimi leti, da bi nudili zamejskim študentom prava in diplomirancem možnost boljše pristopa k juridičnemu sistemu matice in poglobljanju elementov pravnega sestava za kvalitetnejšo profesionalno kultu-ro in boljše uveljavljanje na de-lovnem mestu. Povezava med za-mejci in pravniki s Slovenije ni zgolj strokovnega značaja, temveč teži tudi k tovarištvu med pravni-ki iz treh dežel.

Letošnji seminar je bil na ljub-ljanski pravni fakulteti in je zaob-jemal predvsem predavanja s pod-ročij kazenskega prava in deviz-nega poslovanja. V petek zjutraj je pozdravoma namestnika dekana fakultete in predstavnika Zveze društev pravnikov sledilo prvo predavanje profesorja Baucona, ki je prikazal temeljne značilnosti ju-goslovanskega kazenskega prava. Temu je sledil ogled glavne ob-ravnave na ljubljanskem temelj-nem sodišču. Ob povratku na pravno fakulteto je profesor Boš-tjan Zupančič prikazal osnovne

značilnosti kazenskega postopka, ki ga označuje to, da sodi med mešane kontinentalne postopke in še to, da gre za postopek socialis-tične dežele.

Po kosilu je bilo na vrsti sreča-nje z namestnikom guvernerja Narodne banke Slovenije dr. Francetom Anharjem, ki je preda-val o deviznem poslovanju v Ju-goslaviji. Žal je bilo zaradi natrpa-nosti urnika in obsežnosti argu-mentov težko razviti daljšo raz-pravo. Delovni dan so udeleženci seminarja zaključili z ogledom treh odvetniških pisarn, kjer so se neposredno seznanili z izvajanjem odvetniškega poklica v Sloveniji. Po študijsko napornem dnevu so se profesorji, zamejci in predstavniki študentov pravne fakultete zbrali na večerji.

Sobotnemu delovnemu srečanju je posredoval dekan pravne fakul-tete prof. Šelihova. Predstavniki zamejskih študentov in pravnikov so pripravili prikaze avstrijskega in italijanskega kazenskega prava in deviznega poslovanja v Avstriji oziroma Italiji. Po razpravi se je seminar zaključil z okroglo mizo o aktualnih pravnih in pravnotermi-noloških vprašanjih, katere se je udeležilo večje število profesorjev pravne fakultete in predstavnikov Zveze društev pravnikov v gospo-darstvu Slovenije.

DIMITRIJ GRUDEN

Umrl je novinar Rudi Udovič

Velik odmev na Tržaškem pa tudi na Goriškem je imela novica, da je umrl Rudi Udovič, dolgoletni novinar, tako na Tržaškem, Goriškem pa tudi na kopr-skem področju. Rudi Udovič se je rodil 6. julija 1910 v Obrovu v Brkinih. Leta 1972 je kot prvi novinar prejel Tomšičevo nagrado za življenjsko delo. Obrazloži-tev je bila, da je vsa povojna leta s svojim novinarskim delovanjem prispeval h graditvi odnosov na nacionalno najbolj občutljivem slovenskem prostoru, to je na Primorskem. Leta 1945 je bil Rudi Udovič novinar Primorskega dnevnika, od tod je šel leta '47 v Gorico za urednika Soče, glasila demokratične fronte Sloven-cev v Italiji. Od leta 1949 do leta '57 je delal na Radiu Koper, nato pa je bil upokojen ter je kot upokojenec delal še vrsto let pri Primorskih novicah v Kopru. S svojim delom si je pridobil sloves zelo razgledanega novinarja, ki je znal vedno prislunhiti potrebam in težnjam malega človeka, zlasti si je pridobil velike zasluge pri graditvi novinarstva na Primorskem s tem, da je tudi vrsto let po upokojitvi pisal satirične rubrike, med njimi najbolj znano Barba Vane, v kateri je s hudomušno besedo bičal različne negativne aktualne pojave na Pri-morskem. Ta rubrika je gotovo bila ena izmed tistih, ki so jo vsi čitatelji Primor-skih novic zelo radi brali, tako preprosti kot tudi bolj zahtevni čitatelji. V vseh povojnih letih je dobesedno živel za novinarstvo. Nadaljeval je s peresom po poti že pred vojno zastavljenega naprednega delovanja in krogu primorskih emigrantov v Jugoslaviji. Rudi Udovič je študiral na agronomski in filozofski fakulteti v Zagrebu, med vojno je bil aktivist Osvobodilne fronte od začetka fašistične okupacije do osvoboditve. Bil je zaprt kot talec v ustaških zaporih v Zagrebu ter je postal član Zveze komunistov od leta 1949 dalje. Upokojen je bil leta 1960, toda še vedno aktiven tako na kulturnem kot tudi na političnem področju.

N. L.

22.

FULVIO TOMIZZA
Prevod: Marija Capuder

Mladoporočenca iz Ulice Rossetti

Tragedija
neke
manjšine

COPYRIGHT ZIT

Z ozirom na njihovo poznavanje jezika, naj bi jih posla-li na vzhodno italijansko fronto, z nalogo, da se vrinejo med italijanske oddelke in delujejo kot peta kolona, med-tem ko bi za njimi, znotraj italijanske meje, delovale s propagandnimi akcijami, sabotažami in atentati tri različne subverzivne skupine, dokler ne bi prišlo do prave in resnič-ne vstaje.

Tedaj bi vskočili komunisti, ki so bili trdno odločeni, da ustanovijo slovensko repuliko po sovjetskem vzoru. K temu splošnemu načrtu je sodil osamljeni načrt iz izolirane-ga Zgornjega Posočja, kjer naj bi teroristi napadli Duceja ob njegovem obisku v Kobaridu.

Na začetku razprave pa se je zgodilo nekaj nepričako-vanega. Doktor agronomije Anton Ščuka, ki so ga prvega poklicali na zagovor, je ovrgel vse tisto, kar je izpovedal med preiskavo, kot tudi svoje protovoljno poročilo, ki je tej sledilo, češ da je vse brez prave osnove, kajti vse je bilo iz njega izsiljeno. Kdo ve, ali je hotel v skrajnem trenutku rešiti svojo čast, ali se je znašel v škripcih zaradi groženj in obljub s strani zaprtih tovarišev. Dejstvo je, da je mož, ki je s tako vnemo prestopil na stran preiskovalcev in šel tako daleč, da je zatajil celo svoje slovenstvo, kar naenkrat zno-

va našel lojalnost do svojih sonarodnjakov. Obtožbe, ki jih je navedel proti Stanku, je ocenil »za laži, kot tudi sve ostalo«. Prizadeti pa, ki je še manj govoril kot na preiskavi, je ob tej priliki — kot je zabeležil kronist iz Piccola, da bi malo začinil svoje poročilo — pokazal svojevrsten zanos, kot bi bil hotel opravičiti svojo vodilno vlogo. Tudi ostali intelektualci so bili bolj molčeži in prizadeti.

Nasprotno pa je Tomasi Giuseppe, sicer ne posebno zgovoren človek tokrat govoril kot bi ga navil. Kot je jasno in glasno povedal, mu je bilo veliko do tega, da bi poudaril razliko med svojimi tovariši in med intelektualci in je — še zmeraj v pogovoru s podjetnim dopisnikom časopisa Il Piccolo — improviziral pravcato »politično-socialno predava-nje o tem, kakšne so razlike v težnjah in idejah med slo-vanskimi iredentisti in slovanskimi komunisti«. Predsednik ga je z odločno kretnjo prekinil in opozoril, naj omenjeni izraz o jugoslovanskem iredentizmu čim manj uporablja v tako svojstvenem smislu in v takem mestu kot je Trst; publi-ka ga je nagradila z dolgim aplavzom. Pino je počakal, da je v dvorani spet nastopila tišina in prevzel vso odgovor-nost za prevoz orožja in municije na svoja ramena. Povedal je, da je material prevzel od moža imenovanega Bobek iz Ilirske Bistrice in ga zato skril v neki kraški jami, da ga ne bi nacionalisti, zavedajoč se, da je njihov položaj v očeh javnega mnenja čedalje slabši, uporabili proti svojim na-sprotnikom namesto bolj običajnega prepričevanja in pro-pagande.

Podoba omenjenega Bobka se je izkazala za še bolj nejasno kot Ščukova. Potem ko so ga bili pred leti izpustili iz reških zaporov, je ponudil upravi jetnišnice svoje usluge tajnega obveščevalca. Misli si je, da bi pod plaščem ome-njene uslužnosti laže prikriil svojo vohunsko dejavnost pri

jugoslovanski vojski, ki jo je oskrboval z informacijami o vojaških premikih na področju Sneznika in celo iz Afrike. Hkrati pa bi mu ta služba olajšala vlogo posrednika med teroristi z onstran meje in Pinom Tomažičem, kateremu je bil uspel izročiti vojni material. Ko mu je neki višji deseter vojaške posadke v Ilirski Bistrici stopil na prste in ga nato poklical na zagovor, češ kaj neki se suče med kasarnami, mu je Bobek razkril svoj dogovor z reško policijo in mu predlagal, da bi se njegov resor razširil tudi na garnizijo tega področja. Višji deseter, ki se je bil poprej posvetoval s komandantom, se je pretvarjal kot da mu zaupa, a hkrati naročil, naj nadzorujejo sleherni njegov korak. Zalotili so ga med pripravami zarote skupaj z edinimi tremi Italijani, ki so se pozneje znašli na procesu: en vojak in dva komu-nista iz Milj pri Trstu. Preden se je predal karabinjerjem, ki so ga prišli aretirat, je Bobek vrgel skozi okno šop listov z navodili za ljubljanske teroriste, dajal znamenja domačim, naj skočijo ponje in jih uničijo. Toda agenti so bili urnejši. In tako so polagoma prišli na vrsto še ostali osumljenci.

Obtožence so razdelili na tri skupine, a v svoji obtožni-ci jih je državni tožilec Fallace spravil vse na skupni ime-novalec v prisposobi, ki jo je poslušalstvo celo sprejelo in ki je podkurila novinarje, da so jo brž razpečali: »ta na-gnusni klobčič človeških reptilov, ki se v senci in blatu plazijo tostran in onstran meje«.

Javni tožilec je uporabil ves svoj kolorit in retoriko tudi ko je zavračal obrambo mirenkega katoličana: »Obto-ženi Vuk,« je vzklilnil, »ne samo da je pripadnik omenjene organizacije, hkrati je tudi slab privrženec Kristusa, tistega Kristusa, ki je zaničljivo odklonil časti, tistega Kristusa, ki je zaničljivo odklonil sleherni napuhjenost in raje postal kralj žalosti, kralj Kalvarije, kralj križa.«

PP jutri v Špetru in Šmarjah

Revija pevskih zborov Primorska poje se nadaljuje. Jutri bosta na sporedu dva koncerta: v Šmarjah in Špetru.

V Špetru bodo nastopili mešani zbor »Naše vasi« Tipana, oktet »Ja-vor« Pivka (umetniški vodja Marcel Štefančič), moški zbor »Kogoj Jus-tin« Dolenja Trebuša (dir. Vladimir Jan), oktet »Simon Gregorčič« (umet. vod. Metod Bajc), moški zbor »Novi sveti Anton« Trst (dir. Edi Race) in moški zbor »Kras« Opatje selo (dir. Anton Klančič).

V Šmarjah pa bodo nastopili žen-ski zbor »Tabor« Opčine (dir. Sveto Grgič), moški zbor Bukovje (dir. Anica Križman), mešani zbor »Lipa« Bazovica (dir. Evgen Prin-čič), moški zbor »KK Vipava« Šem-peter (dir. Jožko Harej), deklški zbor »Igo Gruden« Nabrežina (dir. Mirko Slosar) in mešani zbor »Mil-an Pertot« Trst (dir. Aleksandra Pertot).



SLOVENIJALE
TRGOVINA

doma
in v svetu
dobro poznan

Po statistikah Trgovinske zbornice

Še vedno zaskrbljujoča slika tržaške stvarnosti

Pokrajinski statistični urad pri Tržaški trgovinski zbornici je obdelal podatke za mesec januar 1987 o številu prebivalstva ter o prirastkih oziroma primanjkljajih v kmetijstvu, industriji, trgovskem sektorju, turizmu, prevoznstvu, delovni ponudbi, številu delavcev v dopolnilni blagajni ipd. Prebivalcev v šestih občinah tržaške pokrajine je bilo meseca januarja letos 269.652 (to je 2.418 prebivalcev manj kot januarja 1986). V tržaški občini pa je statistični urad zabeležil 238.802 prebivalca — lani jih je bilo 241.132.

V demografskem gibanju je torej opazen »deficit« 298 enot. Letošnjega januarja se je namreč rodilo komaj 126 ljudi, umrlo pa jih je 424.

Na področju železarske industrije je škedenjska livarna Terni zabeležila porast v proizvodnji litega železa. V začetku letošnjega leta je namreč povečala svojo proizvodnjo za 1,3 odstotka. Kar pa zadeva zaposlitev v indus-

trijskem sektorju, je statistični urad ugotovil, da se je število delavcev znižalo za 253 enot (to je za 2,1 odstotka). Decembra 1986 je bilo zaposlenih 38 ljudi več kot januarja letos.

Tudi turistična dejavnost v naši pokrajini je zabeležila rahlo nazadovanje. Januarja lani je namreč naše kraje obiskalo 19,6 odstotka italijanskih izletnikov in 6,3 odstotka tujih turistov več kot letos.

Kar zadeva delovno silo, je statistični urad ugotovil, da je bilo januarja letos zaposlenih 85.278 oseb, to je 0,3 odstotka manj kot na začetku lanskega leta. Podrobnejša raziskava o porazdelitvi delovne sile v raznih ekonomskih sektorjih je pokazala, da je 19.220 enot (22,5 odstotka) zaposlenih v trgovskem in storitvenem sektorju, 28.597 (33,5 odstotka) v industriji, 27.074 ljudi (31,8 odst.) pa dela v javnem sektorju. Ostalih 12,2 odstotka (10.387 enot) pa je porazdeljenih med obrtniki, kmetovalci, uslužbenci v bančnih zavodih, zavarovalnicah ipd. Seznam brezposelnih je januarja letos štel 6.790 oseb, kar pomeni 8,3 odstotka (7.404 ljudi) manj kot na začetku lanskega leta. Kljub temu pa se je od decembra 1986 do januarja 1987 število brezposelnih spet nekoliko povečalo, točneje za 147 enot, torej za 2,2 odstotka.

Dopolnilna blagajna je na začetku letošnjega leta pooblastila redne in izredne posege za skupnih 70.401 uro (to je 70.819 manj kot lani) v obrtnih industrijah, 13.547 ur (11.415 manj kot januarja lani) v gradbenem sektorju, 7.615 ur (torej 6.263 ur več) pa je posvetila drugim ekonomskim dejavnostim.

Življenjski stroški so se v primerjavi z januarjem lanskega leta povišali za 4,1 odstotka. Od decembra lani do januarja letos so se stroški povišali še za dodatnih 0,6 odstotka.

Sporočilo dolinske občinske uprave

Alpinci v Glinščici

Vojaško poveljstvo je ugodilo prošnji občine Dolina in poslalo v Dolino Glinščice skupino vojakov brigade Alpina Julia. Vojaki, ki jim poveljuje major Sibilla, bodo opravili nekatera vzdrževalna dela na stezah ob vhodu v dolino.

Za napovedano Odprto mejo, ki bo jutri in v nedeljo, vlada precejšnje zanimanje, zato naj ponovimo, da bo oba dneva meja odprta od 8. do 18. ure ter da bo v nedeljo v Botaču ob 15. uri prvi koncert godb na pihala iz Doline in Ricmanj.

Gostinski delavci sezanske občine zagotavljajo, da bo na Beki poskrbljeno za dobro okrepčilo.

Nadebudni poganjki iz korenin večstoletne delovne tradicije

V nabrežinski kamnoseški delavnici pojejo kladiva v mladih rokah tečajnikov SDZPI

V kamnoseški delavnici podjetja Radovič nasproti osnovne šole v Nabrežini spet pojejo kladiva. Pa ne zato, ker bi podjetje v njej obnovilo svojo dejavnost. Že več let se ukvarja izključno s kamnolomom in prodaja neobdelan kamen. Kladiva pojejo zdaj v rokah mladih fantov, ki obiskujejo dveletni tečaj Slovenskega deželnega zavoda za poklicno izobraževanje iz kamnoseštva.

»Na prste bi lahko prešteli ljudi, ki v teh krajih znajo klesati kamen. In vendar je še do nedavnega bila to ena glavnih dejavnosti v Nabrežini in drugih kraških vaseh, pa tudi danes je povpraševanje po kamnoseških precejšnje.« Tako nam je povedal upokojeni nabrežinski kamnosek Emil Gabrovec, ko smo ga srečali sredi oživilne Radovičeve delavnice. Pod njegovim večim očesom se tu tečajniki — vseh je osem — dva dni na teden spoprijemajo s kamnitimi gmotami. A to je le praktični del tečaja, saj mlada osmerica hodi trikrat na teden v Trst, in si-

cer v Dijaški dom, kjer sledi predavanjem iz risanja in tehnologije ter iz splošne kulture in matematike.

»Program smo morali v glavnem sestaviti sami,« nam je povedal arh. Ivo Pertot, ki predava tehnične predmete. »Takšnih tečajev tu v bližini ni, nekaj pa nam je priskočila na pomoč Srednja gradbena šola iz Ljubljane, na kateri deluje tudi oddelek za kamnoseke. K sreči se v naših krajih še vedno lahko opiramo na bogato kamnoseško tradicijo, ki ni povsem zamrla. To tudi v jezikovnem oziru, saj se je kamnoseško izrazje do danes med krajanji v glavnem še ohranilo.«

Pri risanju se tečajniki uče od zahtevnih projekcij, kot je perspektiva, do grafičnih efektov, kot je senčenje, spoznavajo osnove oblikovanja, enostavne arhitektonske elemente, prostoročno risanje in skiciranje elementov na terenu ter njihovo izrisavanje v risalnici. Program iz tehnologije obsega spoznavanje vrst in lastnosti kamna, teoretske elemente o površinski obde-

lavi kamnitih gmot, spoznavanje orodja in še marsikaj. »Program je elastičen; skušamo ga prilagoditi tečajnikom, njihovim zmognostim in nagljenjem,« nam je pojasnil arh. Pertot.

Kaj pa predavanja iz splošne kulture in matematike? »Pri splošni kulturi se učimo slovenščine, italijanščine in državljanske vzgoje,« odgovori Marjan Guštinčič iz Križa. »Vse to nas uči prof. Franka Žerjal, medtem ko matematiko, se pravi praktično aritmetiko in geometrijo, poučuje prof. Magda Svara.«

Zanimivo je, da med tečajniki ni nikogar iz Nabrežine, čeprav so nabrežinski kamnoseki nekoč sloveli daleč naokrog. Na tečaj prihajata brata Marko in Boris Rebula iz Slivnega, že omenjeni Marjan Guštinčič in Igor Tence iz Križa, Erik Cingerle s Kontovela, Igor Škabar in Peter Križman iz Repna ter Peter Kozina iz Doline. Stari so od 15. do 17. leta, kar pomeni, da so še do nedavnega sedeli v klopih nižje srednje šole. Brez slepomišljenja povejo, da so se na tečaj vpisali predvsem zato, ker niso dobili zaposlitve. Mnogi so nam celo zaupali, da so na začetku prihajali na lekcije brez pravega prepričanja. S časom pa so spoznali, da jim tečaj nudi marsikaj koristnega in resno osnovo za zanimiv poklic, tako da ga zdaj radi obiskujejo. »Pa tudi življenje v družbi vrstnikov nekaj k temu prispeva,« pripomni arh. Pertot.

Kot rečeno, je tečaj dveleten. Prvi letnik se je pričel lanskega 1. oktobra in se bo predvidoma končal konec junija. Diplomlo bodo tečajniki dobili prihodnje leto, če bodo uspešno opravili kraških vasi, rajonskega sveta za Vzhodni Kras in Kmečke zveze.

Na sliki: kamnosek Emil Gabrovec nadzoruje delo svojih gojencev.



Zanimiva razprava v KD Prešeren v Boljuncu

Kako reševati dileme kulturnega delovanja med miti preteklosti in kritično sedanjostjo

V sredo se je v prostorih KD France Prešeren nadaljevala Razprava o vlogi kulturnih društev danes, na kateri so kot gostje sodelovali predsednik ZSKD Ace Mermolja, predsednik kulturne komisije pri SKGZ Filibert Benedetič ter ravnatelj SLORI in sociolog Darko Bratina. Z razliko od prejšnjega takega srečanja, ki ga je boljunska kulturno društvo pred petnajstimi dnevi priredilo v prvi vrsti za svoje odbornike, je bila tokrat razprava namenjena prav vsem kulturnim društvom dolinske občine. Vabilu pa so se odzvali le odborniki KD Valentin Vodnik iz Doline in predstavnik KD Tabor z Opčin.

Razpravo je uvedel Edi Zobec, predsednik KD France Prešeren, ki je na kratko povzel glavne misli prejšnjega srečanja in ponovno zastavil vprašanja o načinu usklajevanja tradicije s potrebami današnjega časa, o spremembah ciljev in vloge kulturnega dela, o mejah odpiranja italijanski stvarnosti ter o načinu sodelovanja z drugimi kulturnimi društvi.

Prvi je spregovoril Filibert Benedetič, ki je v svojem posegu naglasil vedno večjo potrebo po širšem posvetu o kulturi, ki naj bi ga priredila zamejska krovna organizacija. Dodal je še misli o nujnosti čim bolj »poklicnega« pristopa do še tako tradicionalnih in ljubiteljskih pobud, ki bodo odslej lahko učinkovite le na podlagi temeljitega načrtovanja. Darko Bratina je v svojem posegu poudaril predvsem vzgojno—informativno vlogo kulturnega dela, saj se jasno kaže potreba po vedno bolj razvejanem znanju, ki bo edino lahko jamčilo vzporednost kulturnega razvoja z napredkom. S tem v zvezi je predlagal zamisel o »potujoči poljudni univerzi«, sredstvu, ki bi tako kulturnim delavcem kot organizatorjem sproti nudilo potrebne informacije in s tem pripomoglo k ustvarjanju novih strokovnih kadrov.

Na vrsti je bil nato Ace Mermolja. Skušal je odgovoriti predvsem na vprašanje o usklajevanju tradicije z inovativnostjo. Poudaril je, da se v resnici najdemo na važni prelomnici: svet, v katerem sami živimo, nam podira mite, ki so dolgo časa uravnavali naše življenje. Zmanjkala nam je torej rdeča nit in prisiljeni smo iskati nove oblike, predvsem pa nove vsebine. Prav zato moramo postati vedno bolj pozorni pri načrtovanju in ponujanju svojega dela.

Razvila se je nato razprava, pri kateri so dokaj aktivno sodelovali skoraj vsi prisotni. Na dan so prišli tako praktični, vsakdanji problemi reševa-



nja določenih situacij v društvih samih, kot tudi želje po skupnem načrtovanju daljnoročnega kulturnega

programa. (dam)

Na sliki: srečanje v prostorih KD Prešeren v Boljuncu.

Poleg Agnellija in De Ferre še de Incontrera

Verdi: KPI predlaga tretjega kandidata

Kriza v občinskem gledališču Verdi je tako huda, da hujša ne bi mogla biti. Da bi položaj premaknili z mrtve točke, do katere jo je privedel spor občinske večine glede imenovanja novega superintendanta (demokristjani predlagajo De Ferro, socialisti Agnellija), so komunisti predložili tretje ime. Gre za načelnika glasbenega oddelka občinskega gledališča v Trzinu in priznanega ter uglednega glasbenega strokovnjaka Carla de Incontrera. Pobudo KPI sta uradno predstavila na včerajšnji tiskovni konferenci pokrajinski tajnik Ugo Poli in odgovorni za kulturo ter obveščanje Maurizio Pessato.

Poli se je zadeve lotil s splošnejšega političnega vidika in poudaril, da je Verdi na mrtvi točki zaradi strankarske logike, kjer je v pomanjkanju skupnih programskih smernic pomembna predvsem lotizacija »stolčkov«, ne glede na strokovnost imenovane osebe, ki naj bi bila odgovorna za javno upravljanje ustanove. Spomnil je, da je tudi občinska večina glasovala za resolucijo KPI, in torej sprejela prozoren način imenovanja, a se

sklepa še zdaleč ne drži. Kandidatura de Incontrera, ki je potrdil svojo razpoložljivost, ni strankarska, je poudaril Poli, ampak sledi povsem samoumevnemu načelu, da mora javno mesto kriti sposobna in izkušena osebnost, ki uživa splošen ugled. Tajnik tržaške federacije KPI je nadalje odklonil predlog župana Staffierija o referendumu in ostro obsodil njegovo izjavo, češ da bo odgovornost za nadaljnje zavlačenje, v primeru da bi glasovalo za tretjega kandidata, nosilo osebe. Pri tem je Poli še spomnil, da je delegacija KPI že pred enim mesecem predlagala imenovanje Carla de Incontrera, in sicer prav Staffieriju kot predsedniku upravnega sveta gledališča. Toda očitno predlog ni padel na plodna tla.

Pessato je podrobneje obravnaval vprašanje imenovanja in preureditve Verdijevih prostorov. Glede slednje je ugotovil, da je uprava gledališča v veliki zamudi in da še ni sprejela splošnega preureditvenega načrta, čeprav je Sklad za Trst že izrazil svojo finančno razpoložljivost. Ob tem ostaja tudi

odprto vprašanje, kaj bo z operno dejavnostjo v času, ko bo gledališče zaprto zaradi del. Tudi v tem pogledu je torej potrebno čimprejše imenovanje sposobnega in učinkovitega superintendanta. Pessato dvomi o Agnellijevi glasbeni in upraviteljski izkušnosti (če izvzamemo njegovo »počitniško« županovanje), poleg tega pa socialistični predstavnik ne uživa podpore celotnega odbora. O De Ferrovi kandidaturi pa je Pessato ugotovil, da je zelo dvomna, saj je dosedanja superintendant že pred dvema letoma oddal ostavko. V zvezi s tem je občinski odbor ravnal nadvse neokretno, saj ostavke ni sprejel, pa tudi ne zavrnil, tako da prihaja sedanja De Ferrova kandidatura pravzaprav iz »sveta strahov«. Tudi Pessato je poudaril, da de Incontrera ni človek KPI, ampak le sposoben strokovnjak. Od včeraj so torej uradne kandidature za mesto superintendanta tri, je poudaril Pessato, zato bo nesprejemljivo in skrajno neodgovorno, če bo občinska večina še nadalje zavlačevala rešitev krize in jo morebiti preložila na čas po volitvah, očitno na jesen.

Rubbia povabil slovenske predstavnike na sestanek

Predsednik družbe »Sincrotrone Trieste« prof. Carlo Rubbia je povabil nekatere predstavnike tržaških Slovencev na sestanek, do katerega naj bi prišlo 21. aprila med 17. in 18. uro. Vabljeni so predsedniki Kraške gorske skupnosti, Slovenske kulturno-gospodarske zveze, Koordinacijskega združenja kraških vasi, rajonskega sveta za Vzhodni Kras in Kmečke zveze.

Vabila je v Rubbiovem imenu poslal podpredsednik družbe »Sincrotrone Trieste« Fulvio Anzellotti, ki je sicer tudi izredni komisar Raziskovalnega območja. V njih ni naveden dnevni red sestanka, zelo verjetno pa bo na njem govor o ustanovitvi posebnega odbora, ki naj bi prispeval k čim bolj harmonični vključitvi sinhrotrona v naravno in človeško okolje pri Bazovici, kjer naj bi ga pač zgradili. V odboru bi moralo biti zastopano krajevno prebivalstvo. Gre za predlog, ki ga je Rubbia podal slovenskim predstavnikom, ko se je z njimi sestal na začetku februarja na Optinah. Goriški nobelovec je ta predlog ponovil tudi na tiskovni konferenci, ki jo je priredil 23. marca ob svojem zadnjem prihodu v Trst.

Pod Montebellom danes začetek tradicionalnega Motor Showa

Danes opoldne se bo na razstavišču pod Montebellom že sedmič zapovrstjo začel tradicionalni Motor Show, specializirana prireditve z razstavo vsega, kar sodi v svet motorjev; ne samo najnovejših tehničnih dosežkov s tega področja, pač pa tudi dragocenih »starčkov«, položenih starih avtomobilov in kromastih motorjev.

Za razliko od prejšnjih izdaj Motor Showa, ga letos ni priredila Velesejemska ustanova, pač pa je organizacijo zaupala zasebnikom, in sicer podjetjem Progetto Sportivo in Vivai Busà Team. Program štiridnevni prireditve je letos še posebno bogat: od športnih tekmovanj v minikrosu na prsteni stezi, pravega kroša, tako imenovanega go-pro, ki spominja na go-kart, in nedeljskega motoraida, do natečajev, spektaklov in predavanj ter nekaterih novosti, ki jih bodo obiskovalci sami odkrili. Na razstavišče se bodo lahko podali že danes od 13.30 dalje.

Seja zgoniške SSk

Odbor sekcije Slovenske skupnosti zgoniške občine se je sestal na redni mesečni seji in obravnaval razne probleme krajevnega značaja. Največ pozornosti - je rečeno v tiskovnem poročilu s seje - je posvetil kmetijskemu sektorju in najnujnejšim posegom na občinski ravni, ki bi jih sprejeli v kratkoročnem obdobju, po mnenju zainteresiranih domačih kmetovalcev, da se omilijo težave, ki tarejo razvoj te dejavnosti.

Padla je tudi pobuda, da se navežejo tesnejši stiki s stanovskima organizacijama kmetov Kmečko zvezo in Zvezo neposrednih obdelovalcev (Coldiretti) za izmenjavo mnenj in informacij o aktualnih problemih kmetijstva pri nas.

Vincenzu Muccioliu izročili pečat Pokrajine

Med kratko svečanostjo v Palači Galatti je predsednik pokrajinske uprave Locchi izročil pečat Tržaške pokrajine Vincenzu Muccioliu, animatorju skupnosti v San Patrignanu, za njegovo neutrudno in visoko humanitarno delo v korist zasvojenecem od mamil.

Včeraj v Tržaški knjigarni je o ponatisu spregovoril B. Pahor

Predstavitev Špangerjevega »Pričevanja«

V Tržaški knjigarni je bila včeraj popoldne predstavitev knjige Vekoslava Špangerja »Bazoviški spomenik - pričevanje«.

Gre za ponatis dela, ki je prvič izšlo leta 1965 ter izhaja, kot je v knjigi zapisano, ob 55. obletnici prvega velikega tržaškega procesa in ob 40. obletnici konca drugega svetovnega spopada, v počastitev spomina vseh, ki so se pogreznili v molk zato, da bi spregovorila svoboda.

Ponatis knjige je omogočila Hranilnica in posojilnica na Opčinah v sodelovanju s Kosovelovo knjižnico. Uvodno besedo v knjigi je napisal profesor Boris Pahor, medtem ko je za opremo knjige poskrbel slikar Franko Vecchiet. Na predstavitvi je o knjigi spregovoril Boris Pahor, ki je dejal, da je Španger s svojimi skromnimi sredstvi, a učinkovitim pričevanjem približal tragediji mladih ljudi, ki so se uprli fašističnemu genocidu in v tej borbi dali tudi svoje življenje. Šlo je, je dejal Pahor, za odločitev, ki je imela namen odgovoriti sovražniku ter pokazati svetu, kaj se je tukaj s slovenskim narodom dogajalo. Ravnatelj HPO Gantar je motiviral prisotnost denarne ustanove na področju kulture. Dejal je, da že statut Hranilnice določa, da je namen omenjenega zavoda izboljšati gospodarske in moralne pogoje članov in ljudi, za katere zavodi delujejo. Tej nalogi se bo HPO še naprej posvetila in dajala svojo pomoč takšnim in podobnim pobudam. O sami knjigi in o njeni opremi je spregovoril še Franko Vecchiet. Dejal je, da je njena notranjost rigorozna, da bi izgledala dokumentaristično; vse fotografije so zbrane sredi knjige, ovitek knjige pa je v lepih pastelnih barvah, ki padajo bralcu oziroma kupcu takoj v oči. Izvod knjige, izkupiček katere bodo dodelili v dobrodelne namene, so nato poklonili hčerki Vekoslava Špangerja, ki je bila prisotna na predstavitvi.

N. L.



Turistična vozovnica za ogled jame pri Briščkih

Za dokaj skromno vsoto — 6 tisoč lir — si bodo tuji in domači izletniki lahko ogledali eno izmed najlepših atrakcij našega Krasa, jamo pri Briščkih. Do Opčin se bodo turisti iz mestnega središča pripeljali s tramvajem, edinstvenim tovornim prevoznim sredstvom v Evropi, nato pa bodo svojo pot nadaljevali z avtobusom št. 45.

Seveda je takšna pot povsem običajna za vse tiste, ki leto za letom v velikem številu »romajo« v to znamenito kraško jamo. Novost pa je ta, da si je letos mogoče pri prodajnih točkah podjetja ACT in v vseh uradih Tržaške letovišarske ustanove nabaviti posebno turistično vozovnico, ki nudi 25 odst. popusta za prevoz in za vstop v jamo pri Briščkih.

Zamisel za takšno turistično vozovnico so Tržaška avtonoma letovišarska ustanova, prevozno podjetje ACT in alpinistično društvo Società alpina delle Giulie uresničili že lani. Ker se je pobuda izkazala za uspešno (prodali so okrog 1.300 vozovnic), so te organizacije sklenile, da s svojo dejavnostjo nadaljujejo. Največ turističnih vozovnic so prodali na tržaški železniški postaji; kupili so jih turisti, ki so se v našem mestu ustavili le za kak dan in so tako

izkoristili svoj postanek v Trstu za ogled ene najznamenitejših kraških jam. »Listkov« so se poslužili tudi številni upokojenci.

Svojo zamisel so na včerajšnji tiskovni konferenci na sedežu Tržaške letovišarske ustanove na Gradu sv. Justa predstavili svetovalec ustanove Ernesto Zenga, predsednik ACT Paolo De Gavardo, Fabio Forti pa je spregovoril v imenu komisije za kraške jame pri organizaciji Società alpina delle Giulie. Turistične vozovnice bodo naprodaj že ob koncu tega meseca. Za sedaj so sicer natisnili okrog dva tisoč »listkov«, če pa bo povpraševanje veliko, bodo nakladdo seveda zvišali.

Predstavniki treh ustanov so obenem poudarili, da bodo letos vozovnice še bolje reklamirali. Nekaj jih nameravajo prodati tudi tržaškim hotelom, ki bodo tako vključili ogled jame pri Briščkih med svoje turistične ponudbe.

Vozovnica ima obliko žepnega turističnega vodiča in navaja nekaj najosnovnejših podatkov o zgodovini openskega tramvaja, značilnostih sugestivne kraške jame in o naravnih lepotah našega Krasa.

Novi katalog »Il Posto delle Fragole«

Razvejani stiki s skupinami iz Slovenije in Jugoslavije

Glasbeni koordinacijski center »Il Posto delle Fragole« deluje v prostori bivše tržaške umobolnice že od leta 1983, v tem času pa je skupini nedvomno uspelo potrditi pomen svojega delovanja ne samo z glasbenega, ampak tudi s političnega, kulturnega in socialnega vidika.

Koordinacijski center, ki si je ob geslu »Prostor ni opredelitev« (Lo spazio non è opinione) od vsega začetka postavil za cilj novo, nekomercialno in vsem dostopno glasbeno in kulturno dejavnost v prid mladim, in kot sredstvo srečevanje in družabno življenje v Trstu in drugod, združuje trenutno nad dvajset skupin in glasbenikov. Kar je treba predvsem poudariti, pa je dejstvo, da ne gre samo za glasbenike iz Trsta in iz naše dežele, temveč tudi za skupine in posameznike iz Slovenije in Jugoslavije, saj so mladinska in glasbena gibanja iz sosednje republike že več let pove-

zana s centrom »Il Posto delle Fragole«.

Sodelovanje je sad prepričanja, da meja ne sme biti ločnica med mladimi, njihovo ustvarjalnostjo in potrebo po družabnem življenju. Z druge strani pa skuša Koordinacijski center ustvariti nov, drugačen stik med Trstom in Slovenijo, saj je skrajni čas, da naše mesto spozna, kakšne so številne nove ustvarjalne poti in alternativna gibanja v okviru slovenske kulture in mladinskega delovanja onstran meje.

Prav zato lahko najdemo v novem katalogu Glasbenega koordinacijskega centra »Il Posto delle Fragole« imena številnih slovenskih in jugoslovanskih ansamblov, glasbenikov, kantavtorjev, likovnikov in literarnih delavcev, izmed katerih je marsikateri že nastopil, prav v okviru pobud omenjenega centra, na kulturnih in glasbenih prireditvah v Trstu ali drugod po Italiji.

Novi katalog, ki predstavlja javnosti tržaške in jugoslovanske skupine, hoče biti predvsem pripomoček mladim organizatorjem glasbenih srečanj tostran in onstran meje. Sicer je to že druga tovrstna publikacija, saj je podoben katalog izšel že lani, pripomogel pa je k organizaciji številnih koncertov na Tržaškem, na Goriškem, v Sloveniji in celo v Benetkah in Milanu. Glasbeniki iz Trsta in iz Slovenije so nastopili skupaj s predstavniki likovnega laboratorija »P«, ki podobno kot koordinacijski center deluje v prostorih bivše psihiatrične bolnice in želi podpirati in vzpodbujati ustvarjalnost mladih, njihovo željo po družabnih stikih in po drugačni, odprtejši in bolj človeški družbi, ki bo končno izbrisala stare mržnje in predsodke v našem vse preveč zaprtem in včasih čudaškem obmejnem mestu.

SUZI PERTOT

Danes prva iz vrste prireditve ob 20. obletnici družbe Friulia

Danes ob 16. uri se s posebno prireditvijo v gledališču Rossetti odpira vrsta razčlenjenih manifestacij in pobud, ki si jih je deželna finančna družba Friulia zamislila v počastitev letošnje 20-letnice svojega nastanka in delovanja.

V Rossettiju bo stekla beseda in slika o preteklosti družbe, uokvirjeni v gospodarsko zgodovino dežele Furlanije-Juljske krajine. Spored bo s kratkimi utrinki iz istočasnega vsedržavnega ekonomskega razvoja povezoval znani televizijski novinar Paolo Frajese, po uvodnem pozdravu tržaškega župana pa se bodo zvrstili naslednji govorniki: podpredsednik Friulie Pittoni, predsednik Zanoni, Luigi Focolini, eden od kandidatov za posebne študijske štipendije, ki jih je družba razpisala ob svojem jubileju, direktor zavoda Censis Delay, predsednik deželne uprave Biasutti in še nekateri drugi protagonisti italijanskega politično-ekonomskega življenja.

S srečanjem na Občini končan obisk madžarske delegacije v FJK

Te dni je zaključila obisk v naši deželi in v Trstu madžarska gospodarska delegacija, ki so jo sestavljali predstavniki ministrstva za gradbeništvo in javna dela in direktorji nekaterih največjih državnih podjetij s tega področja.

Na tržaški Občini so delegacijo sprejeli župan Staffieri, predsednik konzorcija Friulgiulia (ki je pred kratkim podpisala z Madžari pomembno kooperacijsko pogodbo) Variola, njegov pooblaščen upravitelj Geppi in poddirektor Cattarini. Madžarski gostje so pokazali veliko zanimanje za sodelovanje s Trstom in njegovim pristaniščem, saj preživljajo obdobje velike ekspanzije v mednarodni in zlasti zahodnoevropski prostor. Ta ekspanzija pa se ne nanaša samo na države, temveč tudi na dežele in na posamezna podjetja ter ustanove, s katerimi želijo Madžari navezati stike in sodelovanje.

Vodja delegacije, podminister Petrovaj, je ob koncu obiska dejal, da je bil le-ta koristen za poglobitev in izpopolnitev odnosov med Friulgiulio in madžarskim Kozepelutepito, še zlasti kar zadeva uresničevanje nedavno podpisanega sporazuma o ustanovitvi mešane družbe s področja gradbeništva in velikih civilnih del ter skupnega nastopanja na tretjih tržiščih.

V Boljuncu o transcendentalni meditaciji

Zdravje ni nič drugega kot uravnoteženo psihofizično stanje. Ko zbolimo, pomeni, da smo oskrnili, prelomili, kak naravni zakon.

Dan za dnem kopičimo strese in utrujenost, živimo s pretiranim in neprimerim ritmom življenja; prekomerno rabimo naše psihofizične zmogljivosti, ko se skušamo prilagoditi življenjskim spremembam in lahko nevarno vplivamo na naše mentalno in čustveno stanje. Spanje nam tedaj ne zadošča, utrujenost prekaša navadno odmerjene ure spanja, fiziološki procesi se spreminjajo in zbolimo. Dognano je, da vsaj 80 odst. bolezni odvisi od stresa, živčne utrujenosti, napetosti.

KD F. Prešeren bo priredilo drevi ob 20.30 v občinskem gledališču v Boljuncu razgovor o temi: »Živeti brez stresa in kako nam pri tem pomaga transcendentalna meditacija«. Predavala bosta zakonca dr. inž. Primož in dr. Barbara Škoberne. Od leta 1982 poučujeta TM in tokrat prvič prideta v Trst, da nam s slovensko besedo obrazložita to posebno tehniko.

Kdo bo novi predsednik industrijcev?

Odločitev dosedanjega predsednika pokrajinskega Združenja industrijcev Federica Pacorinija, da ne bo več kandidiral za to odgovorno mesto, postavlja sedaj pred organizacijo problem izbire naslednika. Volitve namreč niso neposredne, pač pa, kot je v tradiciji Confindustrie, potekajo prej posvetovanja, ki jih trije izbrani predstavniki organizacije opravijo med članstvom in tako določijo najustreznejše kandidate.

To nalogo so pri tržaškem združenju poverili častnemu predsedniku Marcelu Modianu, predstavniku gradbenikov in mladih industrijcev Giorgiu Tomasettiju ter sedanjemu podpredsedniku in predstavniku male in srednje industrije Robertu Verginelli. S tako izbiro je zagotovljena široka sektorska zastopanost, še posebno dobrodošla pri posvetovanjih z različnimi komponentami organizacije industrijcev. Tričlanski odbor bo svoje delo zaključil maja.

Mnenja o Garibaldijevem predlogu o globalni zaščiti

Slovinci že spet kamen spotike

Objava zakonskega predloga o globalni zaščiti Slovencev v Italiji, ki ga je sestavil predsednik ožjega odbora senatne ustavne komisije socialistični senator Garibaldi, je sprožila v Trstu val večinoma protislovenskih reakcij. O »Garibaldijevem osnutku«, kot je bil predlog že poimenovan, so se razpisala sredstva javnega obveščanja in bolj ali manj jasno opredelile tukajšnje politične sile. Sinoči je bil o njem govor tudi v posebni oddaji tržaške zasebne televizijske postaje Telequattro, v kateri so prišla, po novinarjevem uvodnem pojasnilu o »genezi« predloga, do izraza večinoma že znana mnenja nekaterih tržaških političnih predstavnikov.

Za listarskega župana Staffierija je Garibaldijev osnutek »nesprejemljiv, nepreviden in izven časa«, skratka, v osnutku je zbrano vse, kar je »najslabše od najslabšega«. Nič novega torej, če izvzamemo dejstvo, da je želel prvi občan »pojasnilo socialistov« o predlogu socialističnega senatorja.

V istem tonu je odgovarjal misovec Giacomelli. Tudi zanj je osnutek »najslabši«; dejal je, da je to v bistvu vladni osnutek, in pri tem očital nedoslednost strankam večine, ki v Rimu sprejemajo osnutek, v Trstu pa mu nasprotujejo.

Povsem drugačna sta bila odgovora pokrajinskega tajnika KPI Polija in

občinskega odbornika SSk Lokarja. Prvi je poudaril, da mora spremljati osnutek še dolga razprava. Konservativne sile hočejo z neupravičljivim alarmizmom prav to razpravo preprečiti. Lokar je poudaril, da predstavlja osnutek resno osnovo za nadaljnje delo, pri tem pa gre predvsem za poglobitev kulturne razprave med manjšino in večino.

Gost v studiju, pokrajinski tajnik PSI in tržaški podžupan Seghene, je

Garibaldi plaši črnosrajčnike

»Nesramno nam jo je zagodel ta čudni Garibaldijev pravnik! Napiše ti zakonski osnutek o globalni zaščiti slovenske manjšine, a prepričan sem, da niti ne razlikuje med Slovenci in Slovani.« Tako je na sinočnji manifestaciji svoje stranke proti Garibaldijevemu osnutku začel svoj poseg tržaški pokrajinski tajnik MSI Sergio Giacomelli, »federal za Trst, Istro, Reko in Dalmacijo«, kot se po zadnjem tržaškem kongresu uradno imenuje.

Giacomelli je dejal, da stranke vladne večine v Trstu (ne v Rimu!) zdaj tekmujejo, katera se bo od osnutka bolj oddaljila. »A samo mi smo dosledni! Ne pozabite, da je podoben osnutek že predložila celo LpT prek svoje poslanke Bencove,« je vzkliknil.

Federal je seveda potrdil odločno nasprotovanje MSI zaščiti Slovencev, medtem ko je deželni svetovalec Morrelli analiziral tekst osnutka po členih in stopnjeval ogorčenje kameradov, zbranih v Časnikarskem krožku.

† Dne 7. t. m. nas je zapustila naša draga

Ksenija Barut por. Šušel

Pogreb bo danes, 10. t. m., ob 10.15 iz mrtvašnice glavne bolnišnice na pokopališče pri Sv. Ani.

Žalostno vest sporoča sestra Vida s sinovima.

Trst, 10. aprila 1987

ZAHVALA

Iskreno se zahvaljujem vsem, ki so z nami sočustvovali ob izgubi našega dragega

Luciana Frassinellija

Posebna zahvala sorodnikom, prijateljem, pevskeму zboru V. Mirk, g. župniku, darovalcem cvetja in vsem, ki so ga spremili na zadnji poti in ki so na katerikoli način počastili njegov spomin.

Žena Anita in hčerka Rosella

Prosek, 10. aprila 1987

Predstava in natečaj na temo miru

Gibanje »Mladi za združeni svet«, ki zajema razne kraje dežele Furlanije - Julijske krajine organizira v teh dneh v Trstu dve pomembni prireditvi: gledališki nastop na temo »Ljubiti ljubezen« in pa meddeželni fotografski natečaj.

Gledališka prireditev bo jutri, 11. aprila ob 21.15 v stolnici Sv. Justa. Nastopila bo gledališka skupina »Mladi za združeni svet«, ki bo s svojim nastopom zaključila prireditve ob Mednarodnem dnevu mladine.

Gibanje »Mladi za združeni svet« organizira v sodelovanju s kulturnimi krožki »Trentuno« iz Trenta, »Il dialogo« iz Trsta in »La rete« iz Trevisa tudi meddeželni fotografski natečaj na temo »Fotografirati mir«.

Namen natečaja je ujeti v fotografski objektiv vse tiste trenutke našega življenja, ki težijo k uveljavljanju želje po miru pri nas in v svetu. Fotografije naj zajemajo misel v nas samih po miroljubnem sožitju in po miru v svetu.

Natečaj je namenjen fotografom profesionalcem in amaterjem, vpis v natečaj pa je brezplačen.

Kdor se želi udeležiti natečaja, ali pa hoče podrobnejše informacije o njem, naj se obrne na Gabrieleja Basija, tel. 943975.

KD F. PREŠEREN - Boljunec

vabi na predavanje, ki bo danes, 10. t. m., ob 20.30 v društveni dvorani gledališča F. Prešeren na temo

Živeti brez stresa in kako nam pri tem pomaga transcendentalna meditacija (TM)

Predavala bosta inž. Primož Škoberne in prof. Barbara Škoberne iz Ljubljane.

Vabljeni!

razstave

V TK Galeriji - Ul. sv. Frančiška 20 - razstavljata ANI TRETJAK in SERGEJ GLINKOV.

V umetnostni galeriji Krožka RAS, Ul. S. Caterina 2, bodo v nedeljo, 12. t. m., odprli razstavo slikarja MAURA LIKARJA. Razstava bo trajala do 18. t. m.

V umetnostni galeriji Al Bastione bodo jutri, 11. t. m., ob 18. uri odprli razstavo PONTEROSSO Roberta D'AMBROSIA. Razstava bo trajala do 24. aprila.

Na sedežu Združenja VOLTAIRE - Trg S. Giovanni 3 - bo do 30. aprila razstavljal svoja dela slikar ZVEST APOLLONIO. Otvoritev razstave je danes ob 18.30.

gledališča

SSG Slovensko stalno gledališče gostuje danes, 10. t. m., ob 19.30 v Ljubljani (Drama) s predstavo SMRT TRGOVSKEGA POTNIKA A. Millerja.

VERDI Danes ob 20. uri (red H/C) bo na sporedu osma predstava de Banfieldove opere LJUBEZENSKA PISMA LORDA BYRONA (dirigent Spiros Argiris, režija Gianfranco Ventura) in IL CARILLON MAGICO (dirigent Luciano Rosada). V nedeljo ob 16. uri (red D) zadnja predstava.

Danes ob 18.15 bo v dvorani Baroncini (Ul. Trento 8) kritik Ruben Tedeschi spregovoril o operi Šostakoviča (zadnji na repertoarju) LADY MACBETH DEL DISTRETTO DI MZENSK.

ROSSETTI Danes, 10. t. m., ob 16. uri: FRIULIA - ŽE 20 LET GRADIMO PRIHODNOST.

Jutri, 11. t. m., ob 21. uri: MODNA REVIIJA - FASHION in C.

V nedeljo, 12. t. m., ob 9. uri: deželni INTERCLUB ACAT.

izleti

KD Rovte-Kolonkovec priredi dvodnevni izlet 19. in 20. aprila v ROVINJ. Vpisovanja v Ul. Monte Sernio 27 ob sobotah od 8. do 10. ure ali tel. 827528 ob uri kosila.

Združenje Union s smučarskim klubom prireja naslednje izlete:

— zadnja nedelja na snegu, 12. t. m. v Sesto - Moso - Monte Elmo, tudi za nesmučarje v S. Candido.

— za Veliko noč 19. - 20. aprila v kočo na Zoncolanu. Cena 52.000 lir - prevoz in polni penzion.

Informacije in vpisovanje v Ul. Valdirivo 30 - II. nad., vsak dan (razen sobote) od 17. do 19. ure. Tel. 61011.

Ženski odsek za Ricmanje - Log obvešča vse žene, ki se bodo udeležile izleta v Furlanijo v nedeljo, 12. t. m., da bo odhod autobusa iz Ricmanj - na Bardah ob 8. uri; iz Boljunca - na Gorici ob 8.10 in od Domja - pri DISPRAL ob 8.20. Prosimo točnost.



SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE V TRSTU

Patrick Süskind

KONTRABAS

Režija: ŽARKO PETAN

Igra ANTON PETJE

Danes, 10. t. m., ob 20.30 RED A - premierski
jutri, 11. t. m., ob 20.30 RED B - prva sobota
v nedeljo, 12. t. m., ob 16. uri RED C - prva nedelja



KMEČKA IN OBRтна HRANILNICA IN POSOJILNICA V NABREŽINI

včeraj - danes

Danes, PETEK, 10. aprila TERENCEIJ

Sonce vziđe ob 5.29 in zatone ob 18.44 - Dolžina dneva 13.15 - Luna vziđe ob 14.45 in zatone ob 4.12.

Jutri, SOBOTA, 11. aprila STANISLAV

PLIMOVANJE DANES: ob 3.00 najnižja -23 cm, ob 8.31 najvišja 23 cm, ob 14.34 najnižja -40 cm, ob 21.04 najvišja 45 cm.

VREME VČERAJ: temperatura zraka 12,8 stopinje, zračni tlak 1010,7 mb ustaljen, brezvetrije, vlaga 92-odstotna, v jutranjih urah je padlo 2 mm dežja, nebo oblačno s slabo vidljivostjo, morje mirno, temperatura morja 11,8 stopinje.

ROJSTVA IN SMRTI

RODILI SO SE: Matteo De Paoli, Renato Budinich, Claudia Mansutti, Elizabeth Procentese, Christian Cingulin, Elena Pinat, Daniele Cechet.

UMRLI SO: 70-letna Italina Paolini vd. Davidson, 64-letna Iolanda Creati, 53-letni Enrico Lavorino, 77-letna Amabile Buccini, 84-letna Carmela Crivici vd. Avigliano, 76-letni Raimondo Visintin, 75-letna Miranda Mihocic, 67-letna Bruna Ulcigrai, 63-letni Giuseppe Bertoli, 72-letna Bruna Petje, 68-letna Xenia Barut, 83-letna Maria Angelini vd. Mondo.

DNEVNA IN NOČNA SLUŽBA LEKARN

Od ponedeljka, 6. do sobote, 11. aprila 1987

Dnevna služba - od 8.30 do 13.00 in od 16.00 do 19.30

Ul. Roma 15, Ul. Ginnastica 44, Ul. F. Severo 112, Ul. Baiamonti 50.

Dnevna služba - tudi od 19.30 do 20.30

Ul. Roma 15, Ul. Ginnastica 44, Ul. F. Severo 112, Ul. Baiamonti 50, Ul. Oriani 2, Trg Venezia 2.

ZGONIK (tel. 229373), MILJE - Mazzinijev drevored 1 (tel. 271124) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

Nočna služba - od 20.30 do 8.30

Ul. Oriani 2, Trg Venezia 2.

ZGONIK (tel. 229373), MILJE - Mazzinijev drevored 1 (tel. 271124) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

ZDRAVSTVENA DEŽURNA SLUŽBA Nočna služba od 20. do 8. ure, tel. 7761, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure.

kino

ARISTON - 16.00, 22.00 Crimini del cuore, kom., ZDA 1986, 105'; r. Bruce Beresford, i. Diane Keaton, Jessica Lange in Sissy Spacek.

EXCELSIOR I - 17.00, 22.15 Scuola di polizia IV, kom., ZDA 1987, 90'; r. Jim Drake, i. Steve Guttenberg.

EXCELSIOR II - 17.00, 21.45 Ultimo tango a Parigi, dram., Fr.-It. 1973, 129'; r. Bernardo Bertolucci, i. Marlon Brando, Marie Schneider, □□

GRATTACIELO - 16.00, 22.15 Platoon, vojni, ZDA 1986, 115'; r. Oliver Stone, i. Tom Berenger, Villem Dafoe.

NAZIONALE I - 16.00, 22.00 Mosquito Coast, dram., ZDA 1986, 117'; r. Peter Weir, i. Harrison Ford, Helen Mirren.

NAZIONALE II - 16.00, 22.00 Hot feeling, porn. □□

NAZIONALE III - 16.30, 22.00 Pantera rosa - il mistero Clouseau, ZDA 1983, r. Blake Edwards, i. Ted Wass, David Niven.

FENICE - 17.30, 22.15 Nessuna pietà, dram., ZDA 1986, 107'; r. Richard Pearce, i. Kim Basinger, Richard Gere.

MIGNON - 16.00, 22.15 Figli di un dio minore, dram., ZDA 1986, 120'; r. Randa Haines, i. William Hurt, Marlee Matlin.

EDEN - 15.30, 22.00 Golden girls, porn., □□

CAPITOL - 16.30, 22.00 Gli aristogatti, ris., Wolfgang Reitherman, 78'.

ALCIONE - Zaprtro zaradi popravil.

LUMIERE FICE - 16.30, 21.30 Round midnight, dram., ZDA 1986, 130'; r. Bertrand Tavernier, i. Dexter Gordon, François Cluzet.

VITTORIO VENETO - 16.00, 22.10 Il colore dei soldi, kom., ZDA 1986, 120'; r. Martin Scorsese, i. Paul Newman, Tom Cruise.

RADIO - 15.30, 21.30 Deep throat in America, porn. □□

Prepovedano mladini pod 14. letom □ - 18. letom □□

Darujte v sklad Mitje Čuka



KMEČKA IN OBRтна HRANILNICA IN POSOJILNICA V NABREŽINI

sporoča, da bo v nizu oddaj, ki jih je televizijska postaja Telefriuli posnela v sodelovanju z našo hranilnico in posvetila domačim kmetovalcem in obrtnikom, danes, 10. t. m., ob 20. uri na sporedu oddaja REPORTAŽA, posvečena zalcji farmi Duška Miliča. Ponovili jo bodo v nedeljo, 12. t. m., ob 13.30.

Priporočamo ogled vsem, ki jim je pri srcu naša domača podjetnost.

šolske vesti

Izčrpane pokrajinske lestvice za poudarjanje na slovenskih solah. Tisti, ki do 30. t. m. dosežejo predpisani naslov, lahko prosijo za vključitev v izčrpane pokrajinske lestvice suplentov. Ponovno prošnjo morajo vložiti tudi tisti suplenti, ki imajo že mesto na solah v tem šolskem letu in prihajajo iz izčrpanih pokrajinskih lestvic. Rok za predložitev prošnje zapade 30. t. m. Informacije dobite na Sindikatu slovenske šole, Ul. Filzi 8 - tel. 61193, v ponedeljek, sredo in petek od 11. do 12. ure; v torek in četrtek od 16. do 17. ure.

Poklicni zavod J. Stefan obvešča starše, da bo roditeljski sestanek v ponedeljek, 13. t. m., po naslednjem vrstnem redu:

- ob 15.30 1. A R-TV
- ob 16. uri za vse ostale 1. in 2. razrede
- ob 18. uri za vse 3., 4. in 5. razrede.

razna obvestila

V nedeljo, 12. t. m., organizira PD Vipava pohod po poteh nanoške bitke. S trga v Vipavi bomo proti Abramovim na Nanos krenili ob 9. uri; tu bodo poleg žigov in značk na voljo tudi čaj in razglednice.

Društvo naravoslovcev in tehnikov Tone Penko prireja danes, 10. t. m., ob 20.30 v Gregorčičevi dvorani, Ul. sv. Frančiška 20, večer, posvečen problemu kislega dežja. Predavanju, ki ga je pripravil profesor Tartarotti z Univerze v Bernu, bo sledil oris stanja v Sloveniji, ki ga bo prikazal dr. Batič iz Ljubljane.

Zadruga Lonjer-Katinara sklicuje jutri, 11. t. m., ob 19.30 v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju, v društvenih prostorih v Lonjerju REDNI OBČNI ZBOR.

Odbor za doraščajočo mladino pri SKGZ in dijaška domova S. Kosovel - Trst ter S. Gregorčič - Gorica prirejata letovanja za otroke in mladino:

- na Tatrach od 22. 6. do 4. 7. in od 6. 7. do 18. 7. za otroke od 6. do 11. leta starosti;

- v Tolminu od 29. 6. do 15. 7. od 10. do 17. leta;

- pri morju od 13. 7. do 25. 7. za otroke od 9. do 14. leta.

Informacije in vpisovanje do 30. t. m. na sedežih SKGZ v Trstu (Ul. sv. Frančiška 20/III, tel. 744249) in v Gorici (Ul. Malta 2, tel. 84644) od ponedeljka do petka, od 9. do 12. ure.

Centro Turistico Studentesco e Giovanile (Študentski in mladinski turistični center) obvešča svoje člane, da so na razpolago programi za študij jezikov v tujini za poletje '87.

Člani in vsi, ki so zainteresirani, se lahko oglasijo na sedežu Centra na Trgu Dalmazia 3/B za vsakršno informacijo.

V Društvu slovenskih izobražencev v Trstu - Peterlinova dvorana - bo v ponedeljek, 13. t. m., ob 20.30 podal veliko-nočno versko misel katarinški župnik A. ŽUŽEK, ki bo govoril na temo LJUBEZEN ZIDA - o človeških odnosih in medsebojni ljubezni.

Krožek V. ŠČEK - Ul. Machiavelli 22/II - vabi v torek, 14. t. m., ob 18. uri na okroglo mizo: KAKŠNO GLEDALIŠČE IN ZA KOGA? Pogovor bodo uvedli Rafko Dolhar, Marija Ferletič, Saša Rudolf, Livij Valenčič in Vladimir Vremec.

Sindikalna Zveza upokoјencev SPI-CGIL iz Škedenja vabi vse člane in prijatelje na OBČNO SKUPŠČINO, ki bo danes, 10. t. m., ob 16.30 na sedežu KD I. Grbec - Škedenjska ulica, kjer se bo diskutiralo o predlogih za izboljšanje splošnih življenjskih pogojev za upokoјence in ostarele ljudi, ki jih bo sindikalna konfederacija CGIL izročila vladi.

SKD BARKOVLJE

priredi danes, 10. t. m., ob 20. uri v društvenih prostorih v Ulici Cerreto 12

Potovanje po Kanadi

z diapozitivi

Prikazal jih bo priznani in priljubljeni fotograf Mario Magajna.

Vabljeni!

razne prireditve

KD Rdeča zvezda vabi vse otroke na SKRIVNOSTNI, ČAROBNI POPOLDAN, ki bo v nedeljo, 12. t. m., ob 18. uri v športno-kulturnem centru v Zgoniku. Sodelujejo: domači otroški pevski zbor in čarovnika Romano in Mister Lee.

Kulturno društvo I. Grbec - Škedenj priredi FILMSKI MARATON ALJOŠE ŽERJALA. Jutri, 11. t. m., ob 20.30 vas vljudno vabimo na 1. VEČER FILMOV: Firenze, Rižarna, Sentimentalno potovanje, Štiri zlata dekleta Krasa, Normandija.

Šola Glasbene matice vabi na nastop, ki bo v ponedeljek, 13. t. m., ob 18. uri v Gallusovi dvorani, Ul. R. Manna 29.

Taborniška organizacija RMV - Trst - Gorica vabi na predavanje z diapozitivi KARAKORUM 86, ki bo v torek, 14. t. m., ob 20. uri v Prosvetnem domu na Opčinah. Naš gost bo Duško Jelinčič. Vabljeni!

SZSO - veja volčitev in veriver vabi vse svoje najmlajše člane in voditelje na običajno velikonočno srečanje, ki bo na skavtskem sedežu, Ul. Risorta 3, jutri, 11. t. m., ob 15.30. Konec predviden za 18. uro.

KD Lipa vabi v sredo, 15. t. m., ob 20.30 v Bazoviški domu na koncert MPZ Primorec - Tabor. Vodi M. Šček.

SKD Tabor Opčine - Prosvetni dom, v sredo, 15. t. m., ob 20.30 gostuje dramska skupina SKD Slavec iz Ricmanj z veseloigro Damira Feigla LJUDSKI GLAS - BOŽJI GLAS. Režija D. Gorup. Na večeru sodeluje harmonikarski ansambel Miramar pod vodstvom E. Zajec. Vabljeni!

PD Slovenec in kmetovalci iz Boršta in Zatrežca vabijo v sredo, 15. t. m., ob 20.30 v Srenjsko hišo v Boršt na predavanje inž. Darka Sedmaka na temo SANACIJA OLJKE PO POZEBI TER ZAŠČITA PRED ŠKODLJIVCI.

prispevki

Ob 9. obletnici smrti dragega moža Jakoba daruje žena Nada Kemperle 30.000 lir za Skupnost družina Opčine.

V spomin na sestro Ano Marc vd. Racman daruje brat Nini 20.000 lir za Pogrebno društvo v Bazovici.

menjalnica

9. 4. 1987

Ameriški dolar	1287.—	Japonski jen	8.30
Nemška marka	710.—	Švicarski frank	852.—
Francoski frank	211.50	Avstrijski šiling	100.50
Holandski florint	627.—	Norveška krona	186.—
Belgijski frank	33.30	Švedska krona	200.—
Funt šterling	2050.—	Portugalski eskudo	8.50
Irski šterling	1870.—	Španska peseta	9.50
Danska krona	184.—	Avstralski dolar	860.—
Grška drama	9.—	Abelski dinar	1.85
Kanadski dolar	950.—	Drobni dinar	1.90



BANCA DI CREDITO DI TRIESTE

TRŽAŠKA KREDITNA BANKA

Tel.: Sedež 61446 - 68881

Agencija Domjo 831-131

PODRUŽNICA FIAT

je prenovljena!

- obnovili smo prodajne prostore;
- racionalizirali smo servisno službo;
- investirali smo, da ti nudimo boljše pogoje

PODRUŽNICA FIAT

na Campu Marziu je bila prenovljena, da ti nudi boljše pogoje.

PODRUŽNICA FIAT

Succursale di vendita: Ul. Campo Marzio 12/18
Tel. 307030 — TRST

Cesto med Jazbinami in Ločnikom bodo začeli graditi do septembra

Možnost tudi za napeljavo vode na Jazbine

V zelo kratkem roku bodo pričeli urejati odsek ceste med Ločnikom in Jazbinami na območju števerjanske občine. S tem se bodo izboljšale prometne zveze med Gorico in Brdi. Gre za poseg, predviden in financiran z zakonom o izvajanju osimskega dogovora in za kar je predviden skupni strošek v znesku 1,5 milijarde lir. O načrtu smo že nekajkrat poročali. Zadnjič pred približno enim letom, ko je bila o tem razprava v goriškem pokrajinskem svetu in ko je bil tudi odobren načrt. Postopek pa je bil, kakor so pojasnili na zadnji seji pokrajinskega sveta, napačen. Pokrajinska uprava, oziroma pokrajinski svet si je prisvojil pristojnost, ki mu ni pripadala. Ker gre za objekt, ki je predviden in financiran z zakonom o izvajanju osimskega dogovora, je odobritev načrta in postopek za oddajo del druge zadeve v pristojnosti dežele. Pokrajina opravlja samo nekakšno vlogo posrednika.

Zato so o tem vprašanju ponovno razpravljali v pokrajinskem svetu.

Po formalni plati je stvar zdaj urejena in v zelo kratkem roku bo razpisana dražba in bodo tudi oddana dela. Zadnji rok za začetek del je namreč 7. september 1987. Do tega datuma mora biti opravljen tudi postopek za razlastitev oziroma zasego zemljišč.

Omenjeni rok nameravajo dosledno spoštovati, je bilo slišati na torkovi seji pokrajinskega sveta, kjer je bil obrazložen tudi finančni načrt. Od celotnega predvidenega stroška (1,5 milijarde lir) znaša izklicna cena za dela približno eno milijardo lir. Razlika je na razpolago za druge stroške (odplačilo zemljišč, morebitni poviški, razni stroški itd).

Med krajšo razpravo je načelnik svetovalske skupine KPI Silvano Polletto predlagal, naj bi med izvajanjem del skušali rešiti tudi vprašanje povezave med goriškim in števerjanskim

vodovodnim omrežjem, s tem da bi Jazbinam dobavljali vodo preko Ločnika in Gradišute, kar bi nedvomno pomenilo znaten prihranek že pri sami investiciji kakor tudi kasneje med obratovanjem. Občinska uprava v Števerjanu namreč pripravlja načrt za dokončanje izgradnje vodovodnega omrežja na Jazbinah, kamor naj bi vodo pošiljali iz Števerjana. To je seveda povezano z velikimi režijskimi stroški, ker je treba vodo najprej potisniti na nadmorsko višino okrog 250 metrov, območje Jazbin pa je dobrih 150 metrov nižje. Z napovedanim pričetkom del za izgradnjo ceste med Jazbinami in Ločnikom bi bilo mogoče vprašanje rešiti drugače, predvsem pa bolj gospodarno.

Pokrajinski odbornik za javna dela Edoardo Bressan je na seji izrazil razumevanje za predlog in njegovo sebnost razpoložljivost v iskanju rešitve.

Jutri v Gorici in Novi Gorici 15. dijaško srečanje DOSP

Predvidena udeležba 800 dijakov iz vse Primorske

V Novi Gorici izvajajo še zadnje organizacijske priprave na tradicionalno, že petnajsto dijaško obmejno srečanje Primorske - DOSP. Vsakoletna manifestacija, ki združuje primorske dijake, bo jutri, 11. aprila. Kot znano, se srečanje izmenično odvija po raznih krajih na Primorskem. Po precej letih bo tokrat ponovno v Gorici, ali bolje v obeh Goricah, saj se bo srečanje odvijalo tako na eni kot na drugi strani meje.

Organizator je Naravoslovni šolski center v Novi Gorici, vendar v pripravah sodelujejo tudi območna enota Zavoda za šolstvo Slovenije ter šole v Gorici, kjer se bodo odvijala nekatera tekmovanja. Predvidevajo, da se bo srečanja udeležilo okrog 800 dijakov slovenskih srednjih šol iz vse Primorske ter iz Trsta in Gorice. Med njimi bodo tudi dijaki italijanske narodnosti iz Trsta in Gorice.

Srečanje se bo pričelo ob 8.45 na stadionu v športnem parku in v telovadnici osnovne šole IX. korpusa v

Novi Gorici. Dopoldne se bodo nato odvijala športna in kulturna srečanja. Dijaki in dijakinje se bodo pomerili v odbojki, atletiki, namiznem tenisu, plavanju, teku in pohodu po ulicah obeh Goric. Kulturni program zajema sledeča srečanja: šolska glasila, literarni natečaj, likovne izdelke, okroglo mizo in razgovor mladinskih vodstev, računalništvo, glasbene in dramske predstavitve, kviz o Primožu Trubarju (ki ga bo ob 12. uri prenašal Radio Koper). V Kulturnem domu v Gorici se bo odvijalo tekmovanje v namiznem tenisu, plavanje bo v bazenu na Rojcah, v prostorih goriške šole pa bo tudi tekmovanje v računalništvu. Preostali program se bo odvijal v šolskem in športnem četverkotniku ob Erjavčevi ulici v Novi Gorici.

Ob 12. uri bo predstavnik šol sprejel predsednik novogoriške občinske skupščine. Rezultate bodo razglasili ob 15. uri, sledi podelitev priznanj, uro kasneje pa je predviden zaključek srečanja.

Ministrstvo dodelilo sejmski uvozni kontingent za Espomego

Ministrstvo za zunanjo trgovino je za letošnji mednarodni blagovni sejem Espomego, ki bo od 9. do 17. maja, sklenilo dodeliti poseben uvozni kontingent za blago, za uvoz katerega je sicer potrebno ministrsko dovoljenje. S tako odločitvijo je bil goriški sejmski prireditelj dejansko priznan mednarodni pomen.

Kakor izhaja iz tiskovnega poročila goriške Trgovinske zbornice, bodo kontingent za razne vrste blaga in posamezne kvote za razstavljavce določili pri Ministrstvu za zunanjo trgovino.

Razstavljavci morajo seveda predložiti prošnjo, in sicer preko Trgovinske zbornice, najkasneje do 19. maja letos. Predvidene so različne možnosti za uvoz blaga, in sicer: dokončni uvoz na sejmu razstavljenega blaga, uvoz blaga, ki je bilo kupljeno na podlagi na sejmu razstavljenih vzorcev bodisi s strani tujega proizvajalca ali razstavljavca, in uvoz blaga, izdelanega v tujini, ki je bilo kupljeno na podlagi vzorca, ki ga je na sejmu razstavilo italijansko podjetje.

Podrobnejša pojasnila nudijo interese v tajništvu sejma, telefon (0481) 22177.

■ Na pobudo združenja MOVI in tržiške občine bo jutri in v nedeljo v Tržiču študijski posvet na temo Pravič in potrebe ostarelih in nepokretnih oseb. Posvetovanje bo v dvorani Palazzetto Veneto jutri ob 15. uri, v nedeljo pa ob 9. uri.

Danes in jutri v Gorici pokrajinski kongres KD

V Gorici se danes pričinja 31. pokrajinski kongres Krščanske demokracije. Začel se bo drevi, ob 18.30 s poročilom pokrajinskega tajnika Gianfranca Criscija, nadaljeval pa se bo jutri in, predvidoma, tudi v nedeljo dopoldne.

Člane stranke bo na kongresu predstavljalo 216 delegatov. Največ jih je z območja Gorice (62), sledijo delegati območja Tržič—Ronke—Foljan (61), krajev na desni strani Soče (54) in krajev na levi strani Soče in Gradeža (39).

Na kongresu bodo izvolili tudi novo 36-člansko pokrajinsko vodstvo ter neposredno pokrajinskega tajnika. To funkcijo naj bi tudi v bodoče zaupali Gianfrancu Crisciju in je bil prav glede tega menda dosežen sporazum med predstavniki raznih struj. Prav tako je bil menda dosežen dogovor o sestavi pokrajinskega vodstva in bo predstavljena enotna lista "Linea De Mita".

Predvidoma se bo kongresu udeležil poslanec Mino Martinazzoli, načelnik skupine KD v poslanski zbornici.

Terzo teatro nocoj v Verdiju

Ena najsolidnejših goriških amaterskih gledaliških skupin, Terzo teatro (letos praznuje desetletnico delovanja) bo drevi ob 20.30 nastopila v Verdijevem gledališču z igrjo Josepha

Otta Kesselringa *Arsenico e vecchi merletti*. Režiser predstave je Mauro Fontanini. Za gledališke abonente so na razpolago vstopnice po znižani ceni.

Načrtovanje prostora in zaščita okolja

Danes in jutri se v sejni dvorani Trgovinske zbornice nadaljuje interdisciplinarni seminar o prostorskem načrtovanju, ki ga prireja sociološki inštitut ISIG v sodelovanju z inštitutom za arhitekturo, urbanistiko in načrtovanje na univerzi v Trstu in Vidmu. Tokrat bo govor o zaščiti okolja in njeni povezavi s prostorskim načrtovanjem.

Dopoldne, od 9.30 do 13. ure, bodo poročali arh. Luciano Venier, inž. Dionisio Vianello in prof. Franco Mancuso. Po vrsti bodo obravnavali zaščito okolja v deželnih prostorskih planih Furlanije-Juljske krajine, Veneta in avtonomne pokrajine Trento. Od 15. ure dalje bosta inž. Mario Nova in arh. Ugo Baldini poročala o podobnih izkušnjah v Lombardiji in Emiliji-Romagni, ob 17. uri pa bo zaključna razprava. Jutri dopoldne s pričetkom ob 10.30 bo okrogla miza o deželnem urbanističnem planu glede na zaščito okolja.

V Tržiču aretirali zvodnika in moža, ki je pretepel ženo

V Tržiču so te dni aretirali dve osebi zaradi povsem različnih prekrškov. Nekoliko razgibana je bila aretacija Claudia Del Nerija iz Škocjana ob Soči. Orožniki so bili že dalj časa pozorni nanj, ker naj bi se mož ukvarjal z izkoriščanjem prostitucije. Domnevnega zvodnika so orožniki pričakali pred American barom v Tržiču, kamor je navadno zahajal. Čakati so morali dobre pol ure, naposled pa se je Del Neri res prikazal in so mu nataknilo lisice ter ga pospremili v goriški zapor.

Prav tako v Tržiču so aretirali 64-letnega Maria De Marina. Večkrat so se sosedje pritožili zaradi hrupa, ki ga je možakar povzročal ob družinskih prepirih z ženo, 62-letno Estello Zaez. Tokrat pa je bil De Marin nekoliko nasilnejši, saj je revico tako naklestil, da se je morala zateči v bolnišnico. Zdraviti se bo morala deset dni, nasilni mož pa bo kak dan (do sodne obravnave, ki bo predvidoma po hitrem postopku) počakal na hladnem.

Obsojen zaradi preprirov v družini

O preprih v družinskem krogu je bil govor tudi na preturi v Gorici večer, ko se je pred pretorjem pojavil 43-letni Karlo Lavrenčič z dolgim spiskom obtožb. Mož, ki živi v Sovodnjah, naj bi večkrat žalil, grozil in zmerjal ženo ter mladoletni hčerki. Temu obnašanju naj bi po ženinem pričevanju bilo vzrok neupravičeno ljubosumje, pa tudi kak kozarec vina. Naposled naj bi moža prijavi, ko se je ob nekem izbruhu jeze ponovno spravil na ženo in na sosedo.

Spisek šestih obtožb se je zaradi amnestije in umika prijav nekoliko skrajšal. Za preostale prekrške je pretor Lavrenčiča obsodil na osem mesecev zaporu pogojno in brez vpisa v kazenski list.

Na dvajset dni zopora in sto tisoč lir globe je bil prav tako večer obsojen Carmine Russo. Mož, ki je zajel orožniki z dolgim nožem (rezilo je merilo 9 centimetrov) in ga prijavil zaradi nedovoljene nošnje orožja.

Obvestilo prefektore

Goriška prefektura obvešča, da se prošnje za ureditev statusa bivanja in zaposlitve tujih državljanov na italijanskem ozemlju (rok zapade 27. aprila letos) v krajih, kjer ni uradov državne policije, lahko vložijo tudi na poveljstvih karabinerjev.

Ureditev formalnosti določa zakon 943 z dne 30. 12. 1986.

pismo uredništvu

Organizacijski nespোরazumi med dijaki

Od dijakov trgovskega zavoda Žiga Zois smo s prošnjo za objavo prejeli sledeče pismo v zvezi z nekaterimi organizacijskimi nespোরazumi ob dijaški manifestaciji. Kot smo poročali večeraj, je Slovenski medšolski dijaški odbor napovedal za danes stavko v zvezi z vprašanjem gradnje slovenskega šolskega centra. V okviru stavke bo ob 10. uri v Kulturnem domu javna debata, na katero so vabljeni dijaki, šolniki in drugi.

Pismo dijakov Žiga Zois se glasi: V Primorskem dnevniku z dne 8. 4. 1987 smo dijaki slovenskih šol prebrali članek o zavrnitvi finansiranja načrta za gradnjo slovenskega šolskega središča v Gorici. Organizirali smo takoj skupen protest, ki naj bi nas združil v Kulturnem domu, kjer bi naslednji dan imeli zborovanje in debato. Kot domenjeno, smo se danes, v četrtek, zbrali pred šolo, a smo zvede-

li, da sta bili stavka in debata prenešeni na jutri, v petek. Res je, da je v sredo popoldne predstavnik naše šole dobil telefonski poziv, s katerim mu je bilo javljeno, da je stavka prenešana na naslednji dan, a vsi drugi nismo vedeli nič.

Ob tej priložnosti se prisrčno zahvaljujemo tistim, ki so poskrbeli za to, da nas obvestijo pravočasno, kako naj se vedemo. Misel, ki se nam sedaj poraja, je: ali dijaki oddelka Žiga Zois res nismo vredni sodelovati pri odločanju oblike stavke? Saj bi mi stavkali!

S tem v zvezi smo odločili na skupnem zborovanju, ki smo ga imeli danes zjutraj, da se stavke udeležimo danes, v četrtek, medtem ko bo jutri reden pouk.

S spoštovanjem
Dijaki DTTZ Žiga Zois

Težka nesreča v Ul. Diaz

Z dostavnim vozilom trčil v drevo

Težja prometna nesreča se je zgodila večeraj zgodaj zjutraj v središčni Ulici Diaz, žrtve pa je 39-letni uslužbenec Franco Dose iz Gonarsa, Ul. Trieste 54. Trenutno je na zdravljenju v goriški splošni bolnišnici zaradi večkratnega zloma leve noge in poškodb na prsnem košu.

Dose je z dostavnim vozilom — razvažal namreč mleko Torvis — silovito trčil v lipo, v neposredni bližini vojašnice finančne straže. V bližnji trgovini je namreč nameraval pustiti nekaj konfekcij mleka. Po dosedanjih ugotovitvah je pripejal s Korza proti ploščadi Culiati. Menda je pri zavijanju proti trgovini, z zadnjim delom vozila oplazil najprej eno drevo, potem pa silovito trčil v naslednje. Voznik je težko ranjen ostal ujet v razbitinah

dostavnega vozila, od koder so ga osvobodili šele gasilci. Nesreča se je zgodila okrog pol šestih.

Zaradi večkratnega zloma leve noge in drugih poškodb je sprva kazalo, da bo potrebna amputacija, vendar so zdravniki sredi jutra izrekli nekoliko bolj optimistično prognozo. Dose bo ozdravel v treh mesecih, če ne bodo medtem nastopile težave.

Preiskavo o težki nesreči vodijo pri prometni policiji.

O radioaktivnosti eno leto po Černobilu

Danes popoldne s pričetkom ob 17.30 bo v pokrajinski sejni dvorani javna debata na temo »Černobil leto kasneje: kopičenje radioaktivnosti v ekosistemih v Gorici in naši deželi«.

Prireja jo krožek Rinasita, govoril pa bo Pierluigi Nimis, profesor biologije na Univerzi v Trstu.

Prireditelji utemeljujejo pobudo s potrebo po jasnosti in večji informiranosti ljudi o tako žgočih vprašanjih. Javno mnenje je še pred nekaj dnevi ostalo zbegano ob polemiki med deželnim odbornikom za zdravstvo Renzulljem in Informacijskim odborom o radioaktivnosti glede prisotnosti radioaktivnega stroncija v naših krajih. Eno leto po jedrski katastrofi je torej čas, da se premosti konflikt molk—alarmizem in se pojasni dejansko stanje v zvezi s posledicami sevanja pri nas.

razstave

V Galeriji Rika Debenjaka v Kanalu razstavlja akademska slikarica Stanislava Pudobska. Ogled do 11. aprila.

V deželnem avditoriju je do 12. aprila odprta razstava ob 15-letnici delovanja goriške sekcije združenja Italia nostra.



SKLAD
»MITJA ČUK«

vabi na

FOLLIES '87

ZA VAS BODO ČARALI:

Van Veos
Vik
Rosini
Josita

GORICA - Kulturni dom

V nedeljo, 12. aprila 1987, ob 18. uri

razne prireditve

Mladinski odsek KD Sovodnje priredi jutri, v soboto, 11. aprila, ob 20.30 mladinski ples v Kulturnem domu v Sovodnjah. Vstop do zasedbe prostorov.

kino

Gorica

VERDI 20.30 »Arsenico e vecchi merletti«. Gledališka predstava.
CORSO 17.30-22.00 »Il colore dei soldi«.
VITTORIA 17.15-22.00 »Ultimo tango a Parigi«. Prepovedan mladini pod 18. letom.

Tržič

COMUNALE 18.00-21.00 »La storia ufficiale«.
EXCELSIOR

Nova Gorica in okolica

SOČA Zaprtó.
DESKLE 19.30 »Kronični samomorilec«.

Krmin

COMUNALE

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
Rita Bassi, Ul. Don Bosco 175, tel. 32515.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU
Občinska, Ul. Terenziana 26, tel. 44387.

Drevi nova premiera SSG

Anton Petje v monodrami P. Süskinda »Kontrabas«



(Foto Montenero)

Po dveh predpremierah, ki jih je vodstvu Slovenskega stalnega gledališča narekovala programska potreba in ki sta izvajalcu Antonu Petjeju omogočili preverjanje reakcije občinstva na nekaterih kritičnih prehodih drame, lahko mirno rečemo, da gre Kontrabas z nocojšnjo premiero v dolgo vrsto ponovitev. Delo mladega nemškega pisatelja Patricke Süskinda, ki je ob svojem nastanku v hipu preplavilo ves nemško govoreči svet, uprizarjajo trenutno v sedemindvajsetih deželah. To pa je tudi povsem razumljivo, ko spoznamo, s kako preprostimi sredstvi spregovori avtor o stiski sodobnega človeka, zmeraj bolj osamljenega in zmeraj bolj zaprtega v svoje bivališče, pa naj bo to večje stanovanje ali manjša soba.

Kontrabasist razgrne pred nami svoje življenje, svoje ambicije, svoje stiske in neuspehe, svojo tesnobno samotnost. Marsikdaj zavzenijo njegove besede, ko da nam govori iz duše, zakaj nekaj tega kontrabasista je skoraj v vsakem od nas. Največkrat si tega seveda ne upamo priznati in pravimo kot Süskind: Ne mislite, da sem jaz tisti kontrabasist, jaz namreč igram klavir, sicer slabo, ampak klavir, kontrabas igra moj prijatelj.

Monodrama Kontrabas, ki doživlja velik uspeh tudi v knjižni obliki, je avtorjev prvenec, kateremu je pred dvema letoma sledil roman Vonj. Ko se je neznani avtor moral predstaviti, je o sebi zapisal:

AVTOR O SEBI

Rojen sem leta 1949 v Ambachu na Sternberškem jezeru in ne igram kontrabasa, ampak klavir. Od sedmega leta življenja je za mojo glasbeno izobrazbo skrbela gospodična Traudl Schulze iz Ambacha, to pa je pomenilo vežbanje del Huni prihajajo, Album za mladino in nekoliko sonat za klavir štiriročno Antona Diabellija. Z dvajsetim letom sem končal študij klavirja s Kuhlauovo sonatino in 1. stavkom Haydnove Simfonije z udarcem pavk.

Ker sem po očetu podedoval prekratko tetivo na petem prstu, od matere pa predolg drugi, tretji in četrti prst, sem se moral omejiti na spremljanje v akordih, in ko sem se odpovedal solistični karieri, sem se v zimskem semestru 1968 vpisal v študij novejšje in nove zgodovine na Univerzi v Münchnu, ki sem ga še kar uspešno dokončal 1974. Š seminarjem pri prof. Ludwigu Hammermayerju o Britanskih otokih med dvema vojnama in referatom o političnem in socialnem angažmaju Georgea Bernarda Shawa po 1918. Obenem sem, poleg drugega, delal v skladišču oddelka za pogodbe in patente podjetja Siemens, v dancing baru Pri zakletem Holandcu v kraju Berg am See in kot profesionalni namiznoteniški sparing-partner.

Od takrat delujem kot pisec krajših, neobjavljenih proznih tekstov in daljših, neekraniziranih scenarijev. Življenje si služim s tem poslednjim in s pisanjem ekspozicev, ki jih, zaradi njihovega izrednega stila, televizijski uredniki težko odklanjajo.

Delo Kontrabas sem napisal leta 1980. V njem je — med marsičem drugim — govor o življenju človeka v njegovi mali sobi. Pri pisanju sem se moral nasloniti na lastno izkustvo, saj največji del svojega življenja prebijem v sobah, ki so vse manjše, v sobah, ki mi jih je vse težje zapustiti. No, upam, da bom nekega dne našel sobo, tako majceno in tako tesno prižeto obme, da bo, ko jo bom zapuščal, sama šla za mano.

V taki sobi bom potem poskusil napisati delo za dve osebi, katerega vsebina se bo odvijala v nekoliko sobah.

Patrick Süskind

Razstava ob 80-letnici rojstva Srečka Vilharja

V ponedeljek, 6. aprila, so v hali kopske osrednje knjižnice odprli razstavo, posvečeno 80-letnici rojstva Srečka Vilharja — borca, revolucionarja, kulturnoprosvetnega delavca ter bibliotekarja in dolgoletnega ravnatelja kopske knjižnice.

Razstava, ki bo na ogled do 25. aprila, skuša v kronološkem zaporedju prikazati Vilharjevo življenje in delo. Pri tem prednjači publicistika, ki je razdeljena po naslednjih temah: razprave in članki Srečka Vilharja v zbornikih in revijah, Vilhar v publikacijah študijske knjižnice v Kopru, Vilhar bibliotekar, Vilhar zgodovinopisec ter Vilhar urednik in strokovni recenzent.

Začetki Vilharjevega publicističnega dela segajo v leta 1927/28, ko je objavil prve prispevke v goriških dijaških listih Izток in Soča. Kasneje je objavil v Delu (Trst) ter v emigrantskem listu Istra, ki je izhajal v Zagrebu. Zaradi anonimnosti podpisovanja, slabe ohranjenosti ilegalnega in NOB tiska pa njegovi publicistični prispevki iz teh obdobji niso vključeni v razstavo, kakor tudi ne v njegovo bibliografijo, ki zajema podatke šele po letu 1945.

Pravi razmah pa doseže Vilharjeva publicistična dejavnost po zaposlitvi v koprski študijski knjižnici leta 1958. Vsega objavljenega je več kot 250

člankov in razprav s področja knjižničarstva, šolstva, kulture, zgodovine in pomorstva ter 5 obsežnih knjig o prekomorcih.

Od leta 1961 do 1976 je Srečko Vilhar kot avtor, soavtor in urednik sodeloval pri publikacijah, ki jih je na njegovo pobudo izdala kopska študijska knjižnica. Kot soavtor je v omenjeni zbirki izdal študijo Prerez zgodovine slovenskih knjižnic in knjižničarstva na Primorskem (1961) ter katalog pomorske literature študijske knjižnice v Kopru (1967). Dve njegovi deli pa sta izšli v tej zbirki povsem samostojno. To sta publikacija Dante 1865-1965, posvečena 700-letnici rojstva velikega italijanskega pesnika, ter Slovensko učiteljske v Kopru 1875-1909, s katerim je Srečko Vilhar zaključil bogato in ustvarjalno življenje.

Vilharjevo publicistično delo na področju bibliotekarstva je na razstavi prikazano z izborom strokovnih sestavkov iz revialnega tiska. Kot pomemben dejavnik pri razvijanju in pospeševanju knjižničarske stroke na Primorskem, je bil Srečko Vilhar tudi pobudnik za ustanovitev Društva bibliotekarjev Primorske ter njegov prvi predsednik. Za aktivnost in izredne zasluge na tem področju je prejel leta 1967 najvišje bibliotekarsko priznanje — Čopovo diplomu.

iz umetnostnih galerij

Razstava Sergia Pausiga v Torbandeni

Likovne razstave se v Trstu vrstijo kar druga za drugo. Samo v soboto so odprli kar štiri. Eno v središčni galeriji Torbandeni, ki spada med najzahtevnejša tržaška likovna razstavišča. Tu je postavil na ogled svojo novejšjo bero mladi likovni mojster Sergio Pausig, ki je po rodu sicer Goričan, a že nekaj let živi v Benetkah, občasno pa se mudi tudi v Trstu.

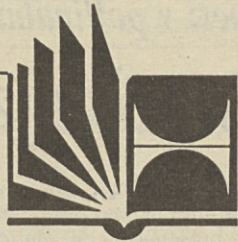
Pausig je star le nekaj nad trideset let, vendar ga že nekaj let uvrščajo med zelo veljavne mojstre, kar posredno dokazuje že najmanj ducat osebnih razstav v zahtevnejših galerijah ter sodelovanje na še številnejših skupinskih likovnih manifestacijah doma in v tujini.

Mojster Pausig se tokrat že četrtrič predstavlja tržaškemu občinstvu in sicer z ducatom velikih olj ter s šestimi manjšimi deli. Slogovno je Pausig zelo dosleden. Svoje motive skoraj vedno zajema nekako iz notranjosti, iz zaprtega prostora, nekako tako, kot bi vsak motiv posnel z balkona ali zaprte terase, in to z notranje strani balkona odnosno terase, kajti v ospredje vsake svoje kompozicije postavlja kak predmet, ki z zunanjim motivom nima nobene zveze, kakor na primer vazo s cvetjem, kos pohištva ali kakršnekoli opreme, ali pa karkoli drugega, s čimer zapolni na platnu vse prednji del. Pri tem pa velja dodati, da prav te predmete slikarsko izpelje do podrobnosti, tako da

daje na primer vtis, kot bi šlo pri opremi, pri pohištvu za nekakšne intarzijske.

Tokratna njegova razstava zajema dva ciklusa in sicer šest velikih olj, ki nosijo skupen naslov Paysage nordique, torej nordijska pokrajina, ter prav toliko enako velikih olj z enotnim naslovom Paysage de Panama, torej panamska pokrajina. Dela so si vsebinsko močno podobna, strukturalno pa celo povsem enotna. Mojster pač z balkona ali terase gleda na morje ali na jezero ter na otok ali na kopno na drugi strani ponavadi mračnega jezera ali morja. Vendar je ta del kompozicije — namreč morje in otok, ki predstavljata na nek način osnovo dela — praktično le dopolnilo, kajti mojstrova likovna sposobnost, mojstrova izrazna moč se vidi v upodobitvi že omenjenega balkona, že omenjene terase in tega, kar mojster nanjo naniza, pa čeprav je treba hkrati upoštevati tudi dejstvo, da daje posameznemu delu ali če hočemo v konkretnem primeru vsakemu ciklusu del poseben ton prav morje ter otočje na njem.

V začetku smo rekli, da Pausiga uvrščajo med že uveljavljene mojstre, vendar se zdi, da se je vkleščil v v začetku izbrano motiviko in v način slikanja, ki ga s samim tem sili v nekakšno kompozicijsko ponavljanje, iz katerega se ne bo tako zlahka izvilkel. (Fre)



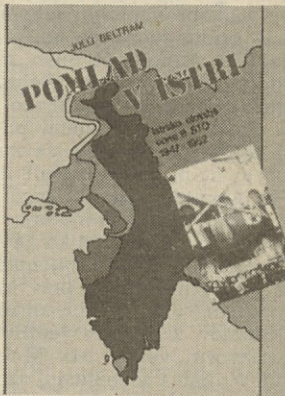
Založništvo tržaškega tiska

v sodelovanju z Založbo Lipa

Julij Beltram

POMLAD V ISTRI

Istrsko okrožje
cone B STO
1947 - 1952



str. 353, lir 24.000

Pomlad v Istri daje oris dogodkov in razmer v nekdanji coni B Svobodnega tržaškega ozemlja, oz. v Istrskem okrožju od leta 1947 do 1952, obdobje, v katerem se je oblikovala povsem nova družbena, politična, nacionalna in socialna podoba tega dela ozemlja. Avtor piše deloma v obliki spominov, deloma po zgodovinski metodi z uporabo in citiranjem virov.

Naprodaj v: TRŽAŠKI KNJIGARNI, KNJIGARNI TERČON, Nabrežina, KATOLIŠKI KNJIGARNI, Gorica

pismo uredništvo

Še o seminarju v Gorici

Spoštovani odgovorni urednik, želim se vam zahvaliti za pozornost, ki jo je vaš časopis posvetil seminarju, ki ga je v Gorici priredil Odesk za kulturo deželnega odbora KPI na temo »Tradicija in spremembe v deželni družbi: prispevek slovenskih intelektualcev. Predlogi in izkušnje.« Referati in posegi, ki so bili zelo številni, tako da nekateri diskutanti niso prišli niti na vrsto, so dokazali željo in zmožnost, da se stvarno in poglobljeno razmišlja tudi o najbolj zagonetnih vprašanjih.

Dobili smo podobo, in to izjavljam povsem iskreno, manjšine, ki je italijanski nacionalizem ni potisnil na mrtvi tir in niti je ni zakoličil ob vprašanih gole samoobrambe. Iz svoje lastne izkušnje opažam, da so poskusi getizacije slovenske manjšine propadli, kar je potrdil tudi seminar v Gorici. Tu smo lahko poslušali »zrelo« manjšino in njene intelektualce, ki se soočajo z najbolj živimi problemi sodobne kulture in s spremembami, ki se dogajajo v svetu. Gre za zrele intelektualce, ki želijo priti vprašanjem do dna in to z obvladanjem znanstvenih metod, ki jih nudijo različne znanstvene stroke in različne izkušnje.

Tu je še drugo spoznanje, na katero bi rad opozoril. Prav gotovo ste opazili, da posamezna razmišljanja v Kulturnem domu niso bila v funkciji Italijanov (prisotnih in odsotnih) in niti niso bila podana v smislu neke »loče-

ne kulture«, ampak so zaobjemala celoto problema. V tem smislu je bil govor tudi o slovenskem vprašanju v deželi Furlaniji-Juljski krajini.

Pišem vam, ker se mi zdi pravilno, da javno izrazim te svoje misli. Predvsem pa želim poudariti pomen, ki ga ima za Slovence in vse nas dejstvo, da lahko računamo na tako zajeten in širok krog intelektualcev. To je koristno za civilno življenje v Trstu in v vsej deželi. Tudi v tem smislu se izkaže nujnost, da pride do izglasovanja globalnega zaščitnega zakona, ki naj zagotovi »trdnjše« življenje manjšine in ki naj »sprosti« ves miselni potencial, s katerim razpolagamo.

Pišem pa vam tudi zato, da opozorim, da je že danes živo vprašanje, kako dati pravilno »težo« kulturnim predlogom, ki jih oblikujejo Slovenci v F-JK. To vprašanje si morajo z vso resnostjo zastaviti stranke in druge organizacije vključno s kulturnimi dejavniki našega mesta in dežele.

S spoštovanjem
Stelio Spadaro

Berite

»Novi Matajur«

Skupinska razstava v Miljah



V miljski Beneški hiši bodo v soboto odprli skupinsko razstavo z naslovom »Nero materico« (Črna snovnost). Sodelovali bodo naslednji umetniki: Pasquale Campanella, Roberto Floreani, Fulvio Giannini, Bruno Lorini in Bartolomeo Migliore.

Ob razstavi, ki jo prireja Skupina 78, bodo predstavili tudi knjigo z uvodnim tekstom Marie Campitelli.

VN Brazilije v formuli ena Danes prve uradne vožnje

RIO DE JANEIRO — Z današnjim prvim dnevom uradnih poskusnih voženj za nedeljsko VN Brazilije v Jacarepaguaju, se začenja tekmovalna sezona v avtomobilski formuli ena. Vse kaže, da napovedanega bojkota pilotov, ki se hudujejo nad »prometnim davkom«, ki jim ga je vsilila zveza, ne bo, čeprav vprašanja do sinoči še niso rešili. Predsednik FOCA Bernie Ecclestone je zagrozil: »Kdor bo plačal, bo tudi dirkal«. Prost pa je v imenu pilotov odvrnil, da ne nameravajo stavkati, a tudi nečajo, da bi jih izkoriščali. Prireditelji so medtem razdelili med hiše ventile za omejitev moči motorjev turbo. Za to novost vlada veliko zanimanje in tudi določena zaskrbljenost, saj pravijo, da so nevarni, čeprav so jih uvedli z namenom, da bi zmanjšali hitrost bolidov. Z ali brez ventilov pa ostajajo favoriti vedno isti. McLaren, Lotus in Williams so najmanj za razred boljši od ostalih.

Nedeljsko dirko za VN Brazilije bo predvajala tudi italijanska televizija s pričetkom ob 17.45.

Nogomet: v polfinalnih tekmah evropskih pokalov Presenečenja v prvih tekmah

V prvih polfinalnih tekmah evropskih nogometnih pokalov prav gotovo ni manjkalo presenečenj. V »anticipirani finalni tekmi« pokala prvakov med Bayernom iz Münchna in Real Madridom so zaslužno slavili domačini, ki bi lahko zmagali še z večjo razliko. Ne smemo pozabiti, da je v ključnem trenutku sloviti sodnik Valentin »podaril« Bayernu enajstmetrovko ter izključil vročkrvnega Juanita in nato še Mina, vendar pa smo od španskega moštva vseeno pričakovali nekaj več. Za Real Madrid pa ni še vse izgubljeno. Španci so doma, kot znano, »strašni« in lahko spreobrnejo katerikoli izid.

V drugem polfinalu je Porto tesno premagal Dinamo iz Kijeva, vendar pa je slednji vseeno favorit za uvrstitev v veliki finale, kjer bo končno »šlo za res«.

V pokalu pokalnih prvakov sta presenetljivo zmagali obe gostujoči moštvi. Lokomotiv iz Leipziga je v Bordeauxu premagal domačine in je torej

dovolj, da v povratni tekmi nadzoruje »ranjene« Francoze, izredno koristno zmago pa so dosegli Cruiffovi varovanci v Zaragoza. Ajax je namreč na tujem dosegel kar tri gole (proti dvem domačinov) in mirno čaka na razplet dogodkov.

Tudi v pokalu UEFA sta bili obe tekmi zelo zanimivi. Italijansko nogometno javnost je predvsem zanimalo srečanje med Göteborgom, ki je premagal nič manj kot Inter, in Tirolom, ki je izločil Torino. Po predvidevanjih je gladko, s 4:1, slavilo švedsko moštvo in dokazalo, da so bili prvotni zadržki na račun avstrijskega moštva utemeljeni: Tirol je namreč le šibka ekipa, ki bi bila v Italiji kvečjemu zrela za B ligo. Uvrstitev v finale bo za Göteborg formalnost. V drugem polfinalnem srečanju je zahodnonemška Borussia favorizirana proti Dundee Unitedu, saj je na tujem remizirala z 0:0.

Povratne tekme v vseh treh pokalih bodo v sredo, 22. aprila.

Priljubljeno tekmovalje obmejnih višješolcev Športni spored DOSP

Dijaško obmejno srečanje Primorske je pred svojo 15. izvedbo. Jutri se bodo namreč v Novi Gorici in Gorici srečali slovenski in italijanski dijaki z obeh strani meje. Praznik šolske mladine se bo začel v goriškem prostoru, na območju, ki je v zadnjih letih pokazalo veliko vitalnosti. Dovolj je, da se spomnimo na vrsto prireditev na športnem, rekreacijskem in kulturnem področju, ki so se zvrstile med obema Goricama na pobudo raznih organizacij in skupin. Tokratna prireditev pa bo imela svoj poseben pečat. Srečali se bodo namreč mladi, študirajoča mladina, ki dosledno kaže veliko mero strpnosti in volje po sodelovanju.

V okviru letošnjega dijaškega srečanja se bodo mladi pomerili tudi v nekaterih športnih disciplinah, ki se bodo odvijale v telovadnicah in odkritih športnih središčih obeh mest. Posamezne discipline, ki so vključene v DOSP, so naslednje: odbojka, atletika, namizni tenis, plavanje, tek in pohod po ulicah. Zbirališče vseh udeležencev

bo med 7.30 in 8. uro v prostorih Srednje lesarske šole v Novi Gorici.

SPORED TEKMOVANJ

9.30: moška odbojka (telovadnica SLŠ in OŠ M. Štrukelj); ženska odbojka (telovadnica OŠ IX. korpusa in Športni park).

10.00: namizni tenis - moški in ženske (telovadnica Kulturnega doma Gorica); plavanje (občinski bazen na Rojcah); tek po ulicah (start in cilj pred telovadnico OŠ M. Štrukelj).

10.15: pohod po ulicah (start in cilj pred telovadnico OŠ M. Štrukelj).

15.00: razglasitev rezultatov in podelitev priznanj (Srednja lesarska šola).

Naj povemo, da bosta tek in pohod po ulicah speljana po začrtani progi in sicer: Leninova ulica in Prvomajska ulica, prečkanje meje na prehodu v Škabrijelovi ulici, Ul. Orzoni, Scodnik, Semeniška ulica, Ul. Favetti, Corsica in Formica ter Erjavčeva cesta.

kratke vesti - kratke vesti

Matej Čuješ zmagovalec Kanina 87

BOVEC — Mladi smučar ravenškega Fužinarja Matej Čuješ je zmagovalec tradicionalnega, tokrat šestega po vrsti, pokala Kanin 87. Včeraj je namreč v veleslalomu zasedel šesto mesto, danes pa je bil v slalomu najhitrejši med le sedemnajstimi smučarji, ki so uspešneje izpeljali obe vožnji. Na startu pa jih je bilo kar 79 iz šestih držav. Vendar pa jih je večina imela težave z občasno gosto meglo, pa tudi prog organizatorjem nikakor ni uspelo dovolj dobro utrditi. Rezultati so naslednji:

1. Čuješ (Jug.) 1'35"57; 2. Sensberger (Av.) 1'35"86; 3. Grašič 1'35"99; 4. Žagar (oba Jug.) 1'36"91; 5. Bireš (CSSR) 1'39"14.

Tenis: Istrska riviera odložitve zaradi dežja

PORTOROŽ — Zaradi dežja so morali preložiti včerajšnje drugo kolo

mednarodnega teniškega turnirja Istrske riviere. Tako bodo danes, seveda če se bo vreme izboljšalo, odigrali drugo kolo s pričetkom ob 8.30, v popoldanskih oziroma večernih urah pa še tretje kolo. Obenem se bodo pričela tekmovanja dvojic. (Kreft)

Mednarodna regata v Portorožu

PORTOROŽ — Danes se bo na regatnem polju v Portoroškem zalivu pričela tradicionalna tridnevna mednarodna jadrna regata za pokal Cassino v olimpijskih razredih 470, letiči holandec in finn. Organizator piranski Pirat pričakuje več kot 100 posadk iz desetih držav. Največ je seveda zanimanja za nastop obalnih olimpijskih kandidatov predvsem za koprsko posadko Kosmina - Sosič v razredu 470 ter za piransko posadko Puh - Muhadžeri v razredu letiči holandec. Na programu bo pet regat. Start današnje prve pa je predviden za 9. uro. (Kreft)

Prvoligaši so jo tokrat skupili



Milijardni prvoligaški nogomet jo je v pokalnih nastopih zopet skupil. V četrtfinale so se uvrstila kar štiri drugoligaška moštva. Milan, Verona in Roma (na sliki z Bologno) so »sramoto« doživeli v gosteh, Torino pa doma, zato je prišlo po srečanju s Cagliarijem do hudih izgredov

Dijaško prvenstvo: atletika A. Baučer (Slomšek) prvakinja v kroglu

Dijakinja učiteljskega Slomšek Anali-za Baučer je v okviru dijaškega prvenstva nastopila na atletskem tekmovanju v metu krogle in med naraščajnicami z dosežkom 11,15 m osvojila prvo mesto in naslov pokrajinske prvakinje. Baučerjeva je bila tudi najbolj uspešna članica maloštevilne slovenske odprave, ki se je udeležila tega šolskega tekmovanja.

Osnovnošolska olimpiada ŠŠT Jutri plavanje v šoli Da Vinci

V okviru osnovnošolske olimpiade bo Športna šola Trst jutri priredila plavalno tekmovanje, ki bo v bazenu šole Da Vinci pri Sv. Jakobu. Za letošnjo izvedbo se je prijavilo 170 (okrog trideset več kot lani) otrok iz vseh desetih mestnih osnovnih šol, kar potrjuje, da vlada za to športno panogo precejšnje zanimanje.

Vodstvo ŠŠT sporoča naj pridejo otroci v bazen po naslednjem vrstnem redu: šola Finžgar ob 11.15, Župančič in Milčinski ob 11.25, Gregorič-Štepančič ob 11.35, Bazoviški junaki, Milje in Kette ob 11.45, Grbec in Širok ob 11.55, Ribičič ob 12.05.

Tenis: gajevke se pripravljajo

Ženska teniška ekipa Gaje, ki se pripravlja na prvenstvo under 16 (začelo se bo konec tega meseca), je odigrala prijateljsko srečanje z vrstnicami društva Terni. Gajevke so nastopile v postavi Alessia Rudež, Daša Grgič in Eva Mauri. Končni izid je bil 2:2, posamezni dvoboji pa so se takole iztekli: Rudež - Zangrando 7:6, 6:2; Grgič - Luisina 6:1, 6:1; Mauri - Šban 3:6, 0:6; Rudež - Grgič - Zangrando/Luisina 6:9.

Da je delovanje našega teniškega društva na mladinskem področju čedalje bolj uspešno, priča tudi vest, da sta bila brata Borut in Aleš Plesničar povabljeni na deželni selekcijski zbor igralcev under 10, ki bo v ponedeljek v Gradišcu.

Amaterski nogomet: disciplinski ukrepi

Kot je bilo pričakovati se nogometaši Primorja po dogodkih z nedeljske tekme proti Muggesani (o katerih smo poročali v včerajšnji številki) niso izognili roki nogometne pravice. Gianfranco Milani in Bruno Starc sta bila diskvalificirana za eno kolo, Dario Antoni pa za dve. Enako strog je bil sodnik tudi z igralci Muggesane.

Nič kaj dobro se pri sestavi moštva v prihodnjem kolu ne piše niti doberdobski Mladosti. Za eno kolo je bil diskvalificiran Fulvio Devetak, kar za dve pa Hilarij Kobal.

obvestila

JK ČUPA
vabi lastnike kajutnih jadrnic na sestanek, ki bo v danes, 10. t. m., ob 20.30 na društvenem sedežu v Seslanskem zalivu. Glavni točki dnevnega reda: vložitve prošnje za doseg meritvenega spričevala AOR, predstavitev tekmovalnega programa za letošnjo sezono.

ŠD MLADI
vabi člane na zaključni večer in na društveno nagradenje jutri, 11. t. m., ob 19. uri v Domu A. Sirk v Križu.

SK DEVIN
prireja v nedeljo, 12. t. m., ob vsakem vremenu 1. POHOD »MEMORIAL MIRKO ŠKABAR« od Praprota do Velikega Repna. Odhodi ob 8.30 do 10.30. Poskrbljeno za prigrizke in družabnost. Vabljeni.

ŠZ SLOGA - PLANINSKI ODSEK
vabi svoje planince in prijatelje na 1. pohod »Memorial Mirko Škabar« od Praprota do Velikega Repna, in sicer v nedeljo, 12. t. m., ob 8.30 iz Praprota.

Mladinske igre: v športni palači

Odbojcarski finali

Danes dopoldne bodo v tržaški športni palači sklepna odbojcarska srečanja v okviru Mladinskih iger za nižje srednje šole. Kot smo že pisali, so naše šole dosegle v tem tekmovanju izreden uspeh.

Mladi odbojkarji in odbojkarice nižje srednje šole Kosovel z Opčin bodo igrali v obeh finalih za pokrajinski naslov. Medtem ko se bodo dekleta pomerila z vrstnicami italijanskega zavoda Bergamas, bodo imeli fantje na drugi strani mreže dijaške šole Gregorič iz Doline. Prvi dve mesti sta med moškimi torej že oddani našima nižjima srednjima šolama. V malem finalu bo dvakrat igrala šola Cankar. Fantje se bodo pomerili za 3. mesto z zastopniki šole Rittmeyer, dekleta pa z dijakinjami zavoda Campi Elisi.

Spored srečanj

Dekleta: 8.30 finale za 3. mesto Cankar - Campi Elisi; 9.30 finale za 1. mesto Kosovel - Bergamas.

Fantje: 10.30 finale za 3. mesto Cankar - Rittmeyer; 11.30 finale za 1. mesto Kosovel - Gregorič.

G. Furlanič

V košarkarskem promocijskem prvenstvu na Goriškem

Domovci spet pred težko nalogo

Jutri bodo domovci gostovali v Redipugli pri solidni peterki Corridonia, ki je zdaj z 20 točkami na prav dobrem petem mestu na skupni lestvici. Semoličevi varovanci si ne smejo privoščiti več nobenega spodrsjlaja, če še hočejo računati na prestop v višjo ligo.

Belo-rdeči so v prvem srečanju proti jutrišnjemu nasprotniku visoko zmagali (z obilno stotico in visoko razliko v koših), toda povratne tekme ne gre podcenjevati. Hladna telovadnica v Redipugli je namreč že večkrat prekrizala račune marsikateri ekipi. Srečanje se bo pričelo ob 18. uri.

V prvi diviziji bodo srečanje med Domom in Albo Gioio iz Krmina odigrali šele v ponedeljek, 13. t. m. v telovadnici Kulturnega doma v Gorici s pričetkom ob 20. uri.

(M. čubej)

Na Tržaškem

Na Tržaškem bo ta konec tedna na sporedu zadnje kolo regularnega dela. Vprašanje drugega mesta, ki omogoča

boljše izhodišče za »play-off« (udeležile se ga bodo prve štiri uvrščene ekipe), je še odprto, toda Alabarda se bo zdaj pomerila s povprečnim CGI, borovci pa bodo jutri gostili Santos, člana velike četverice.

Na sporedu bo tudi slovenski derbi. Tokrat se bosta v Dolini pomerila Breg Adriatherm in Polet, tekma pa bo le formalnega značaja. Isto velja tudi za Kontovel Electronic Shop, ki ima sicer jutri možnost, da z zmago v neposrednem dvoboju dohiti Libertas na petem mestu ob upoštevanju, da morajo nato Kontovelci nadoknaditi še eno zaostalo tekmo.

V 1. diviziji se je regularni del že končal, boji se nadaljujejo le v skupini D, v kateri nastopajo peterke brez pravice do napredovanja. V nedeljo zjutraj bo na sporedu derbi med Borom in Kontovelom.

FERROVIARIO

- BOR RADENSKA 95:89 (52:48)
BOR RADENSKA: Kovačič 2, Korošec 17 (4:5), Salvi 4, Barini 3 (1:1), Štefan Semen 2 (0:1), Pregarc 18, Pieri 27

(5:5), Kneipp 8, Aleksander Semen, Smotlak 6.

3 TOČKE: Korošec 1.

Borovci so si po vsej verjetnosti z zasluženim porazom v zaostali tekmi proti povprečni ekipi Ferroviaria zapravili drugo mesto na končni lestvici. Začetek tekme je bil dokaj spodbuden, naši so takoj povedli, nato pa popolnoma popustili predvsem v obrambi, da so nasprotniki brez večjih problemov polnili koš. Končno so se plavi v sredini drugega polčasa le prebudili in so z dobro obrambo nadoknadili zamujeno ter celo povedli. Zgleda, da je bilo to borovcem dovolj, saj so spet popustili v skokih. V napadu so zgrešili vrsto začetniških napak, nasprotnik je to izkoristil.

Vzroke poraza strnemo v par točkah: 1. izredno pomanjkljiva obramba ter slab skok, 2. veliko zgrešenih protinapadov, 3. nepovezana igra v napadu, kjer ni bilo skupinske igre ter veliko metov iz neizdelanih položajev in v nepravih trenutkih. S takim odnosom do igre same, bo pot v »play off« zelo kratka. (Vato)

naše enajsterice v mladinskih ligah

V mladinskih nogometnih ligah je bilo na sporedu nekaj zaostalih srečanj.

NARAŠČAJNIKI

PRIMORJE - CAMPANELLE 1:0 (0:0)
STRELEC: Tomaseti.

PRIMORJE: Blason, Gherbassi (Sulini), Pečar, Princival, Tence, Prasselli, Frassinelli, Štoka, Pascut (Štefančič), Tomaseti, Zorzut (Žagar).

V prvem polčasu so bili gostitelji v premoči, a velikega števila predložkov napadalci niso izkoristili, edini strel Štoka pa je bil prešibak.

V drugem polčasu so Prosečani igrali še bolj zmedenno. Kljub skromni igri, so si naši ustvarili nekaj priložnosti. Najprej je Tomaseti nevarno streljal z roba kazenskega prostora, nato je isti igralec nevarno prodrl, a nad njim so zakrivali prekršek in je iz 11-metrovke realiziral. Štoka je nato z glavo poslal žogo mimo vratnice. Nekaj minut pred koncem je Blason uspešno ubranil prosti strel gostov.

(Š. M.)

NAJMLAJŠI

PRIMORJE - ZAULE 0:3 (0:2)
PRIMORJE: Franza, Decarli, Pahor, Škabar, Luxa, Ligozzi, Riolino (Tram-

puž), Štoka, Battigelli, Sardoč, Zachigna (Stofla).

Tržačani so povedli z močnim strelom iz 20 metrov, potem ko je živi zid odbil prosti strel, nato pa so še podvojili, ko je napadalec, po kotu, s hitrim strelom, presenetil obrambo. Edini nevarni strel gostiteljev je dal Škabar iz prostega strela.

V drugem polčasu so se rdeče-umeni le opogumili, a gostje so spet dosegli gol, tokrat iz protinapada. Naši so imeli dobro priložnost z Luxo, a vratar je strel ubranil, Škabarjev prosti strel pa je šel za las čez prečko. V zadnji minuti je sodnik zaradi dveh rumenih kartonov izključil Luxo.

(Š. M.)

BREG - FORTITUDO 9:0 (2:0)
STRELCI: R. Gombač 2, P. Dazzara 2, Buzzi 2, Vrše, Mauri, Grilanc.

BREG: Gigliano, Strain, Ota, M. Gombač, Švab (v d. p. Laurica), K. Dazzara, Mauri, R. Gombač, Vrše (v d. p. Grilanc), P. Dazzara, Buzzi (v d. p. Impellizzari).

Da so Brežani ponovno prišli v začetno dobro formo, priča včerajšnja zmaga v zaostali tekmi z Miljčani, ki doslej v prvenstvu niso igrali slabo. Brežani so z napadalno igro in dobro fizično kondicijo povsem nadigrali nasprotnike. Pohvaliti je treba vse, predvsem vratarja Giglianoja, ki je lepo ubranil 11-metrovko. (R. G.)

»Trofeja Jadran« v minibasketu

Na sporedu že prvi boji

V sredo se je na Tržaškem in Goriškem začelo tekmovalje za prvo »Trofeja Jadran«, ki se ga udeležuje šest zamejskih ekip. To je pobuda našega vodilnega košarkarskega kluba v prid mladinske košarke. Izida prvih dveh tekem 1. kola:

POLET — DOM 40:32 (20:9)

POLET: Petaros, Tavčar, Vatta 8 (2:4), Senica, Colja 4, Pro 6 (0:2), Ferfolja, Ravbar 20 (2:4), Purič, Lakovič, Franco, Vidali 2.

DOM: Bednarik 21 (1:2), Primožič 6, Faganel 7 (1:2), Jarc, Iacchin, Sošol, Gergolet, Zulian, Černic, Pintar, Princič, Fereghin.

O tekmih, ki sta jo odigrali moštvi v sredo, ni kaj prida povedati. Pri Open-cih je blestel Martin Ravbar, v goriških vrstah pa Jan Bednarik. (A. Vremec)

SOKOL - BOR 31:63

SOKOL: Devetak 3, Legiša 6, Peric 2, Širca 2, Kobal, Umek, V. Vaupetič, A. Vaupetič 10, Gherli 8.

BOR: Bandi 3, Ferluga, Cupin 9, Gallopin 12, Grbec 13, Giacomini 2, Valenti 6, Verri 2, Korošec 4, Rustja 8, Gregorič 6.

Na nedeljskem tržaškem smučarskem prvenstvu v Sappadi

Velik uspeh zamejskih smučarjev

V nedeljo je bilo v Sappadi tradicionalno tržaško smučarko prvenstvo za trofejo Cividin, katerega so se s svojimi tekmovalci udeležila vsa zamejska društva, ki se ukvarjajo s smučanjem: ŠD Mladina, SK Devin, ŠD Breg in SPDT. Prvenstvo je tokrat priredilo Sci CAI Trieste, takoj pa moramo dodati, da je bila organizacija pomanjkljiva, saj še mnogo po zaključku tekmovalcev niso bili znani uradni izidi.

Vsekakor lahko poudarimo, da je na tem prvenstvu zamejsko smučanje verjetno opravilo kvaliteten skok. Predstavniki naših društev so namreč osvojili vrsto prvih, drugih in tretjih mest, kar daje dobro upati za bodočnost zamejskega smučanja. Vseeno pa ne smemo pozabiti, da kvaliteta tržaškega smučanja vseskozi pada, tega so se zavedali oz. tudi priznali predstavniki vodilnega tržaškega kluba Sci Club 70. Žal uradnih društvenih lestvic še ni, prvenstvo pa je premočno osvojil prej omenjeni klub. Drugouvrščeno društvo Sci CAI XXX oktobra je doseglo okoli 1600 točk (prvi kakih 2700), tretji Sci CAI Trieste pa, po naših računih, 1530. Neuradni skupni seštevek točk naših društev znaša 1526, kar je torej tik pod vrhom.

Na dlani je torej, da če bi tokrat zamejci nastopili skupno in bi v to prvenstvo vložili več organizacijske moči, bi nam celo drugo mesto ne moglo uiti (čisto mimogrede povedano). Naš najboljši klub je bil Devin, ki je za las prehitel Breg in Mladino, medtem ko je nekoliko zaostalo SPDT.

IZIDI

MIŠKI: 1. Enrico Denich (SC 70) 1'00"13; 5. Borut Plesničar (Mladina) 1'08"67; 7. Aleksander Purič (Devin) 1'12"38.

MIŠKE: 1. Ursula Nussdorfer (SC 70) 1'02"64; 4. Valentina Suber (Mladina) 1'08"44.

DEČKI: 1. Enrico Manzani (SC 70) 58"15; 3. Robert Renčelj (Devin) 58"63; 8. Christian Volpi (SPDT) 1'02"91; 13. Aleksander Zaccagna (Devin) 1'07"05; 27. Erik Tence (Mladina) 1'30"30.

DEKLICE: 1. Francesca Valli (SC 70) 58"06; 3. Francesca Rapotec (Breg) 59"70; 8. Sarah Sosič (Devin) 66"28; 10. Katja Kosmač (Breg) 1'09"64.

NARAŠČAJNIKI: 1. Andrej Kosmač (Breg) 54"60; 3. Aleksander Žezlina (SPDT) 55"50; 5. Erik Vodopivec (Breg) 57"75; 7. David Tavčar (Mladina) 59"42; 14. Adrian Ferluga (Mladina) 1'13"58; 17. David Sfarcih (Mladina) 1'21"10; 18. Robert Briščak (Devin) 1'26"91.

NARAŠČAJNICE: 1. Elena Camiolo (SC 70) 56"22; 2. Valentina Fachin

(SPDT) 1'06"07; 3. Erika Svetlič (SPDT) 1'06"49.

MLADINCI: 1. Stefano Iancich (SC 70) 1'01"85 - tržaški društveni prvak; 4. Giulio Taučer (Mladina) 1'08"13; 7. Mauro Franza (Devin) 1'09"58; 10. Robert Paulina (Devin) 1'10"30; 11. David Zidarič (Devin) 1'10"83; 12. Sandi Škerk (Devin) 1'10"92; 13. Christian Cosoli (Mladina) 1'11"26; 14. Miran Zobec (Breg) 1'12"50; 15. Pavel Kralj (Devin) 1'12"93.

MLADINKE: 1. Anna Maria Taucer (SC 70) 59"46; 6. Helena Volpi (SPDT) 1'12"64.

ČLANI: 1. Alessandro Fonda (SC 70) 1'03"56; 17. Aljoša Škabar (Devin) 1'08"38; 21. Andrej Pangos (Mladina) 1'08"81; 26. Damjan Vodopivec (Breg) 1'10"28; 29. Devan Cesar (SPDT) 1'16"02; 31. Paride Sosič (Mladina) 1'16"75; 34. Florjan Žerjal (Breg) 1'19"28; 36. Edwin Žerjal (Breg) 1'28"02; 42. Danjel Gomizelj (Devin) 1'42"62.

ČLANICE: 1. Cristina Zoch - tržaška društvena prvakinja (SC 70) 57"88; 10. Tamara Pieri (Devin) 1'06"71; 11. Katja Škerk (Devin) 1'06"84; 13. Silvana Boneta (Breg) 1'13"59.

VETERANI - kategorija A1: 1. Fulvio Bacchelli (SAI) 1'05"77; 6. Mario

Boneta (Breg) 1'22"09; 7. Enio Bogatec (Mladina) 1'23"93; 9. Silvano Ferluga (Breg) 1'25"61; 10. Boris Bogatec (Mladina) 1'26"55.

VETERANI - kategorija A2: 1. Mario Rapotec (Breg) 1'10"61; 9. Umberto Žerjal (Breg) 1'22"88; 12. Marjan Suber (Mladina) 1'25"36; 13. Stojan Sosič (Devin) 1'25"94; 16. D. Kosmač (Breg) 1'36"35.

VETERANI - kategorija A3: 1. Paolo Kulturer (SC 70) 1'12"36; 9. Josip Pangos (Mladina) 1'23"93.

VETERANI - kategorija A4: 1. Paolo Cuzzi (XXX Oktobre) 1'21"27.

VETERANI - kategorija B1: 1. Giovanni Blasco (Dopolavoro Ferroviario) 1'17"21.

VETERANI - kategorija B2: 1. Gianantonio Longaretti (Dopolavoro Ferroviario) 1'29"68.

VETERANI - kategorija B3: 1. Duilio Rella (S. Giusto) 1'31"32.

VETERANI - kategorija B4: 1. Luigi Ponti (S. Giusto) 1'46"43.

DAME - kategorija A: 1. Esther Cosulich (S. CAI TS) 1'11"91; 2. Nataša Volpi (SPDT) 1'14"32; 6. Mara Plesničar (Mladina) 1'13"94.

DAME - kategorija B: 1. Egle Cossetto (XXX Oktobre) 1'13"04.

DAME - kategorija C: 1. Marcella Bagato (Dopolavoro Ferroviario) 1'20"09.

šport na primorskem

V nedeljo bo v Novi Gorici praznik

Nova Gorica bo v nedeljo doživela pravi nogometni praznik. V goste namreč prihaja Integral Olimpija, moštvo, ki vodi na prvenstveni lestvici slovenske nogometne lige in ima največ možnosti za osvojitve naslova prvaka. Novogoričani pa se borijo za obstanek in so z dobrimi igrami pritegnili pozornost ljubiteljev nogometa. Vozila so tudi v zadnjem srečanju v Murski Soboti zaigrala dobro in borbena, vendar nesrečno (tudi po zaslugi sodnika) izgubila proti Muri z 1:3. Koper pa je proti trboveljskemu Rudarju prikazal učinkovito igro in zmagal tesno z 1:0.

Morda odločilno srečanje bodo odigrale v soboto odbojkarice Cimosa Koper v Novi Gorici. Zmaga v primorskem derbiju bi jim v primeru ugodnega razpleta na drugih igriščih še omogočila obstanek v drugoligaški konkurenci. V prejšnjem kolu so izgubile doma proti drugouvrščenemu Fužinarju z 2:3. Tudi sicer je bil zadnji

vikend neuspešen za primorske šesterke. Novogoričanke so izgubile v Tuzli z 1:3. Kanalski Salonit pa je doživel kar dva poraza z 0:3 (proti Željezničarju in Jedinstvu). Presenetila je Izola, ki je ugnala vodilni Granit v slovenski ligi za moške.

H koncu gredo tudi tekmovalja v slovenskih košarkarskih ligah. Pri moških bo Postojna verjetno ostala na 3. mestu (nazadnje je izgubila proti vodilni Libeli), iz lige pa se, kot kaže, poslavljata Koper in Kraški zidar. Dekleta Cimosa so dosegla novo zmago. Jadran in Ajdovščina sta v sredo vnaprej odigrala primorski derbi v slovenski rokometni ligi, zmagali pa so igralci iz Hrpelj s 24:16.

Letošnjo sezono so že zaključili primorski smučarji. Na Sorici je bilo še sklepno tekmovalje primorske tekmovalne skupnosti, na Kobli pa republiško prvenstvo za cibabane, na katerem so primorski tekmovalci dosegli nekaj lepih uvrstitev. (dk)

naše šesterke v pokrajinskih ligah

NA GORIŠKEM

1. MOŠKA DIVIZIJA

Na vrhu lestvice je sedaj ekipa Arredo 1 iz Ločnika. Gasilci Caldinija so namreč počivali. Naš prapor-Val je tokrat zmagal v Krminu, Olympia pa je premagala Corridoni.

IZIDI 12. KOLA: Olympia - Corridoni 3:1, Fincantieri - Lib. Capriva 3:2, Lib. Cormons - Naš prapor-Val 0:3, Intrepida Mariano - Arredo 1 1:3, Pall. 86 Fossalon - Futura Torriana 0:3. Počivala je ekipa VVF Caldini.

V zaostalem srečanju je Futura premagala Lib. Cormons s 3:0.

LESTVICA: Arredo 1 20, VVF Caldini 18, Fincantieri 16, Intrepida 14, Futura 12, Olympia 10, Capriva in Naš prapor-Val 8, Corridoni 6, Lib. Cormons 2, Pall. 86 Fossalon 0.

1. ŽENSKA DIVIZIJA

V tej konkurenci ima SIS iz Ločnika že štiri točke prednosti, kljub temu pa je prvenstvo še vedno zelo izenačeno. Med slovenskimi ekipami je Olympia zmagala in je še vedno pri vrhu lestvice, Sovodnje Agorest pa so v gosteh dosegle pomembno zmago proti Azzurri in to po petih setih igre.

IZIDI 12. KOLA: Olympia - Soteco 3:1, Lib. Capriva - Pall. Mossa 0:3, Farra - Pall. 86 Fossalon 3:0, Lib. Cormons - Fincantieri 3:0, SIS Lucinico - Acli Ronchi 3:0, Azzurra - Sovodnje Agorest 2:3. Počivala je Intrepida iz Mariana.

LESTVICA: SIS Lucinico 22, Intrepida 18, Lib. Cormons, Mossa in Olympia 16, Azzurra 14, Sovodnje Agorest in Farra 12, Soteco in Lib. Capriva 6, Acli Ronchi 4, Fincantieri 2, Pall. 86 Fossalon 0.

UNDER 14 ŽENSKE

SOVODNJE AGOREST - MORARESE 3:0 (15:13, 15:6, 15:11)

SOVODNJE AGOREST: A. in T. Kuzmin, Petjejan, Atzori, Pahor, Grillo, Ceselli, Devetak, Oretti, Fajt.

Da bo v tem srečanju zmaga pripadala ekipi Sovodnje Agorest, sploh ni bilo med potekom tekme nobenega dvoma, ker je Morarese bila mnogo šibkejša. Verjetno je to bil vzrok, da je bilo srečanje dolgočasno in demotivirano je bila tudi igra zmagovalk.

(D. R.)

FINCANTIERI TRŽIČ - SOČA CERIMPES 2:1 (15:11, 15:12, 7:15)

Skozi vso tekmo je bilo opaziti ravnotežje. Pri naših dekletih se je poznalo, da jim manjka trening. Dekleta namreč trenirajo ob sredah, presledek do ponedeljka, ko se je odvijala ta tekma, pa se je zelo poznal. Opazuje se, da ob ponedeljskih igrajo slabše kot ob sre-

dah, ko tudi trenirajo. Med tekmo so napravile nekaj nepotrebnih napak. V tretjem setu pa so se naše uigrale in ga tudi sproščeno osvojile. (P. T.)

IZIDI 8. IN 9. KOLA: Fincantieri - Azzurra 1:2, Lib. Cormons - Sovodnje Agorest 3:0, Lucinico - Mossa 0:3, Pall. Morarese - Soča 0:3, Soča - Azzurra 3:0, Mossa - Pall. Morarese 3:0, Sovodnje Agorest - Lucinico 3:0, Dom Agorest - Lib. Cormons 0:3, Intrepida - Fincantieri 0:3.

LESTVICA: Sovodnje Agorest, Dom Agorest, Soča in Lib. Cormons 15, Mossa 13, Fincantieri 12, Intrepida 9, SIS Lucinico 8, Azzurra 6, Morarese 5.

NA TRŽAŠKEM

1. MOŠKA DIVIZIJA

Borovci so z vodilnim Interjem po pričakovanju zgubili, a tudi to srečanje je pokazalo, da je razmerje sil v prvenstvu dokaj izenačeno in »plavi« so si po nepotrebnem že zapravili nekaj točk.

IZIDI: Inter - Bor 3:0, DLFAC - Pallavolo TS 3:2, Volley Club - Rozzol 3:2, CUS TS - La Marmotta 3:0, Le Volpi - Prevenire 3:2.

LESTVICA: Inter 1904 24, Le Volpi 22, Prevenire in CUS TS 18, Volley Club 16, ASSDI, Bor in DLFAC 12, Rozzol in Pallavolo TS 6.

1. ŽENSKA DIVIZIJA

Skupina B

BOR FRIULEXPORT - MONTASIO 3:0 (15:12, 15:9, 15:12)

BOR FRIULEXPORT: Superina, Žerjal, Rojc, Del Piero, Mauri, Pernarčič, Volpi.

Borovke so tudi tokrat igrale v okrnjeni postavi, a se to pot niso pustile presenetiti in so dokaj suvereno premagale enega direktnih tekmecev za obstanek v ligi. Borovke so gotovo boljše, kot kaže njihov položaj na lestvici, a zaradi številnih razlogov niso nikoli nastopile v popolni postavi. (f)

Ob nekaterih odložitvah je lestvica nekoliko nepopolna. Dejansko vodi OMA Armes, ki ima tekmo manj od slogašic, tekmo manj pa imajo tudi Bor Friulexport, Breg in Montasio. Velja spet poudariti, da le prouvrščena pojde v finale, že šestouvrščena pa je obsojena na izpad v 2. divizijo, ki jo bodo ustanovili prihodnje leto zaradi prevelikega števila ekip.

IZIDI: OMA Armes - Breg 3:0, Sokol Indules - Prevenire 0:3, Sloga Koimpex - Blitz Vivai Busà 3:0, NPT - Montasio 3:1, Bor Friulexport - Montasio 3:0.

LESTVICA: OMA Armes in Sloga Koimpex 18, NPT 14, Prevenire 12, Bor Friulexport 8, Breg 6, Montasio in Blitz Vivai Busà 4, Sokol Indules 2.

danesh igra za vas - danesh igra za vas

Marko Jarc



Marko Jarc (letnik 1957) je kot osnovnošolec začel z nogometom. Nekaj let je namreč igral v mladinskih vrstah doberdobeske Mladosti. Z leti pa je zapustil nogometni pravokotnik in se preselil ob odbojgarsko mrežo, kjer je začel pri goriškem Domu. Tu je igral 4 leta, nakar je oblekel dres šlandreške Juventine oziroma OK Val, kjer je za člansko ekipo odigral tudi nekaj tekem. Sedaj je opustil aktivno odbojko, ta šport pa sledi kot dopisnik za naš list. Prejšnji teden je Damjana Kralj zadela 7 izidov

konjske dirke - konjske dirke

Za tokratni Totip je značilno, da vse tri prve stave zadevajo neapeljske dirke.

V prvi dirki (1.600) bi se morala za zmago boriti konja skupine 2 Esotico Prad in Edyz, ki sta v dobri formi, nevaren pa zna biti tudi Feystongal (skupina 1).

V drugi dirki, na isti razdalji, je naš favorit konj skupine 1 Host of Waverly, izenačen boj se obeta tudi med članom skupine X Super Play in skupine dva Newmarket.

Tretja dirka v Neaplju ima zelo močno skupino X, v kateri lahko konja Supreme Confort in Everglade Hanover grenita pot bolj favoriziranemu Mack the knife (skupina dva).

Četrta dirka bo v Modeni. Čeprav ima visoko startno številko je naš favorit Ediaxal RV (skupina ena), moral pa se bo paziti predvsem Carabiniera (sk. X) in Biseskija (sk. 2).

V Montecatiniju bo dirka na razdalji 1.640 m. Favorit je konj skupine 2 Dudley, a Del Pruno (startna številka ena) in D'Aiello (sedem) sta zelo neugodna tekmeča.

totocalcio		
Ascoli - Sampdoria	X	2
Avellino - Inter	X	
Brescia - Atalanta	1	
Fiorentina - Empoli	1	
Juventus - Roma	1 X	2
Milan - Torino	1 X	2
Udinese - Como	1 X	
Verona - Napoli	X	2
Bologna - Cremonese	1	
Cagliari - Bari	1	
Lazio - Cesena	1	
Pisa - Campobasso	1	
Sambenedettese - Lecce	X	2

Zadnja dirka v Rimu je galop. Talmont s številko 1 (sk. 1) je naš favorit, sledita mu Leprtoot (sk. X) in Villosa (sk. 2).

Dirka tris

Dirka bo v Agnanu (Neapelj). Na startu je 20 konj. Naši favoriti pa so: Embrone (št. 19), Cockpitt (št. 20) in Noble Chanson (št. 18). Za sistemiste: Diderot (št. 6), Cent (št. 3) in Elabum (št. 14).

totip

1. — prvi	2
2. — drugi	2 1
3. — prvi	1
4. — drugi	X 2
5. — prvi	2 X
6. — drugi	X
7. — prvi	1
8. — drugi	X 2
9. — prvi	2
10. — drugi	X 1
11. — prvi	1 2
12. — drugi	X 2

iz planinskega sveta - iz planinskega sveta

Navdušenje otrok na izletu po Krasu

Slovensko planinsko društvo iz Trsta je to nedeljo skupno s Športno šolo - Trst priredilo izlet za osnovnošolsko mladino po Krasu, ki je vesetransko zelo dobro uspel. Čeprav je vreme še v soboto hudo grozilo, da bo izlet »sabotiral«, se je v nedeljo popolnoma uneslo, tako da so bili pogoj res idealni za tak prijeten spomladanski sprehodek v družbi žvrgolečega mladeža. Ne pretoplo in ne premrzlo torej, pa tudi nekajurna počasna hoja je vsem prijala, tako da so bili na koncu navdušeni in veseli vsi, otroci in njihovi spremljevalci.

Skupno se je izleta udeležilo 52 otrok desetih slovenskih osnovnih šol iz Trsta in okoliša, pa tudi tisti iz Zgonika, spremljali pa so jih starši in mladinski vodniki SPDT, člani mladinskega oddelka tega društva.

Vesela družčina se je podala peš od Obeliska pri Opčinah po grebenski poti do Frugov, nato pa nadaljevala proti Padričam ter v poznih popoldanskih urah zaključila svojo pot v Bazovici, kjer so jih pričakali nekateri starši in prijatelji. Učenci so na »startu« dobili polo z vrsto vprašanj, na katera so seveda morali čim bolje odgovoriti. Vprašanja so bila na gorsko in naravovarstveno tematiko, bila pa so relativno lahka, saj so predstavniki šol v glavnem pravilno odgovarjali na »pasti«, tako da so vse šole dosegle visoka točkovanja. Otroci so morali biti stalno pazljivi ob poti, saj je bil večkrat od njihovega opazovanja odvisen pravičen odgovor.

Najboljše so odgovarjali učenci katinarske šole Milčinski, ki so le za eno točko prehiteli Šentjakobčane in Milčjane ter za dve Svetoivančane. Ocenjevalni pohod se je torej zaključil v »sprintu«, vsi pa so bili v bistvu zelo pridni. Ta izid bo veljal za osnovnošolsko olimpiado Športne šole - Trst.

Na poti pri Padričah je Stanko Bole daroval vsem otrokom velikonočno čokoladna jajčka, na bližnjem travniku pa je bil na sporedu spretnostni poligon za otroke. Tudi ta je veljal za osnovnošolsko olimpiado, proga pa je vsebovala tek, plazenje, met žoge v tarčo in še marsikaj drugega. Pri računanju izida je bil problem ta, ker je bilo prisotno različno število otrok za vsako šolo. Šteli so se le štirje najboljši izidi, če pa je bilo za eno šolo otrok manj, so morali ti predstavniki večkrat ponoviti traso poligona. Naj-

bolj številna je bila šola Ribičič (12 otrok), sledi pa Župančič (8), Milčinski in Bazoviški junaki (5) in še druge. Iz Bazovelj je prišla le Irina Vitez, ki je progno pretekla dvakrat, njen rezultat pa je nato žirija podvojila.

Kakorkoli že, najhitrejši in najbolj spretni so bili otroci Ribičiča, ki so bili tudi najbolj številni in se torej niso ustrašili sobotnega slabega vremena. Njihova zmaga je torej zaslužena. Dobre izide so imeli tudi zgoniški otroci, ki pa so nastopili izven konkurence, saj njihova šola ne spada v ŠŠ-Ts.

Na travniku pri Padričah je bilo veselja mnogo, saj so se po koncu tekmovalnega dela izleta udeležili poligona tudi starši in spremljevalci. Torej lep izlet, navdušenje, veselje, razposajenost, sončni dan in seveda obveza, da se bodo taki sprehodi in taka tekmovalja še nadaljevali.

IZIDI TEKMOVALNEGA POHODA PO KRASU

1. Fran Milčinski (Katinara) 59 točk; 2-3. Josip Ribičič (Sv. Jakob) in Milje 58 točk; 4. Župančič (Sv. Ivan) 57 točk; 5-6. Karel Širok (Ul. Donadoni) in šola "1.5.1945" (Zgonik) 53 točk; 7. Kette (Ul. sv. Frančiška) 49 točk; 8. Finžgar (Barkovlje) 47 točk; 9. Marica Gregorič - Stepančič (Sv. Ana) 43 točk; 10. Bazoviški junaki (Rojan) 39 točk.

IZIDI OTROŠKEGA SPRETNOSTNEGA POLIGONA

1. Ribičič (Irina Peroša, Giulia Sadlovski, Gianpaolo Carapucci, Tjaša

Gruden, Sara Peroša, Tanja Pitacco, Rudi Buda, Vasja Gregorič, Moreno Tegacci, Ivo Kerže, Zorka Miličević, Jana Miličević) 1'47"00; 2. Zgonik (Marko Colja, Aljoša Milič, Alan Milič, Aleks Počkaj, Ivan Zidarič, Katja Milič, Katja Sardo, Elena Husu, Daša Bolčina) 1'48"2; 3. Župančič (Rado Šušteršič, Metka Udovič, Katja Simunič, Micaela Feiman, Antonella Feiman, Enrico Lapel, Ana Bersan, Gaja Galvani) 1'51"7; 4. Finžgar (Irina Vitez) 1'52"0; 5. Bazoviški junaki (Ivana Milič, Ivan Furlani, Katja Omari, Aleš Omari, Peter Rasman) 1'52"9; 6. Kette (Maksi Babič, David Sanci) 1'56"5; 7. Milčinski (Andrej Močilnik, Andrej Stanese, Marko Klobas, Tamara Lorenzi) 2'03"2; 8. Gregorič - Stepančič (Iztok Furlanič, Erik Žerjal, Robert Debelis) 2'03"4; 9. Milje (Valentina Miscandel, Roberta Cominotto) 2'05"6; 10. Karel Širok (Dario Košuta, Tom Oberdan) 2'34"4.

NAJBOLJŠI ČASI POSAMEZNIKOV

1.-2. Aljoša Milič (Zgonik) 25"4 in Moreno Tegacci (Ribičič) 25"4; 3. Vasja Gregorič (Ribičič) 25"8; 4. Marko Klobas (Milčinski) 26"8; 5.-6. Ivana Milič (B. junaki) in Ana Bersan 27"0; 7.-8. Andrej Močilnik (Milčinski) in Ivo Kerže 27"2; 9. Maksi Babič (Kette) 27"3; 10. Peter Rasman (B. Junaki), Ivan Zidarič (Zgonik) in Alan Milič (Zgonik) 27"4. (d. j.)



Zbrani otroci s svojimi spremljevalci in vodniki med nedeljskim izletom od Obeliska do Bazovice

Naročnina: mesečna 13.000 lir - celoletna 156.000 lir; v SFRJ številka 150 - din, naročnina za zasebnike mesečno 2.000 - din, trimesečno 5.000 - din, letno 20.000 - din, upokojenci mesečno 1.500 - din, trimesečno 3.750 - din, letno 15.000 - din. Za organizacije in podjetja mesečno 3.000 - din, letno 30.000 - din, nedeljski letno 4.000 - din.

Poštni tekoči račun za Italijo
Založništvo tržaškega tiska, Trst 13512348

Za SFRJ - žiro račun 51420-603-31593
ADIT 61000 Ljubljana
Kardeljeva 8/II. nad. - telefon 223023

Oglaš - Ob delavnikih trgovski 1 modul (šir. 1 st. viš. 23 mm) 50.000 lir. Finančni in legalni oglaš 3.350 lir za mm višine v širini enega stolpca. Mali oglaš 650 lir beseda. Ob praznikih povisek 20%. IVA 18%. Osmrtnice, zahvale in sožalja po formatu. Oglaš iz dežele Furlanije-Juljske krajine se naročajo pri oglašnem oddelku PUBLIST - Trst, Ul. Montecchi 6 - tel. 775275, tix 460270 EST I, iz vseh drugih dežel v Italiji pri podružnicah SPI.

primorski

dnevnik

10. aprila 1987

TRST - Ul. Montecchi 6 - PP 559
Tel. (040) 764832 (4 linije) - Tlx 460270
GORICA - Drevored 24 maggio 1
Tel. (0481) 83382 - 85723
CEDAD - Stretta De Rubels 20
Tel. (0432) 731190

Odgovorni urednik **Bogumil Samsa**

Izdaja
in tiska

ZTT
Trst

FIEG

Član italijanske
zveze časopisnih
založnikov FIEG

Tudi Muslimanski bratje so si utrli pot do parlamenta

Politične volitve v Egiptu

Večina Mubarakovi stranki

KAIRO — Egipčani so šli na volitve. Za dokončne rezultate bo sicer treba še malo počakati, še posebno, ker bo v oddaljenih pokrajinah potekal seštevke glasov dlje kot v glavnem mestu. Po neuradnih podatkih je predsedniška stranka NDP (Nacionalna demokratska stranka) ohranila solidno večino.

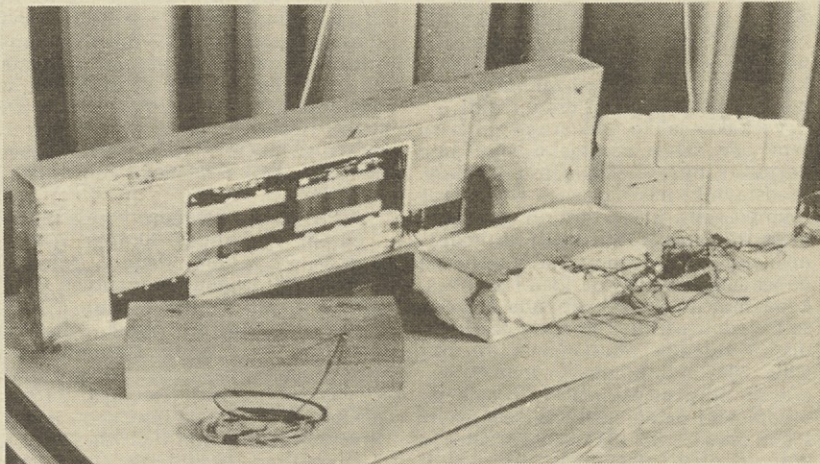
Zadovoljstvo predsednika Hosnija Mubaraka, ki lahko že računa na jesensko potrditev predsedniškega mandata, pa je delno skalil viden napredek strake muslimanskih bratov (Ikvan). Mubarak je namreč osredotočil svojo politično kampanjo na pojmu »demokratizacija«, kar je predstavljalo pomemben napredek, če pomislimo, da je bila parola bivšega predsednika Naserja »biskovita mobilizacija«, medtem ko je njegov naslednik Sadat uporabljal »diplomacijo električnega šoka«.

V vzdušju postopnega uvajanja realne demokracije in odpiranja pa je v Egiptu nastala vrzel, skozi katero se je v

politično tkivo vgnezdila stranka Muslimanskih bratov, ki jo podpira Iran. Ikvan naj bi se ne smel ukvarjati s politiko, v kolikor gre za versko bratovščino, zato pa so se Muslimanski bratodredki zavezništvo z laično stranko Novi Vafid in se stisnili pod istim političnim dežnikom z Delavsko socialistično stranko in socialliberalci stranke Ahrar.

Nova zavezništva so omogočila Muslimanskim bratom, da prodrejo do parlamenta - ki jim je bil do danes nedosegljiv - v trebuhu modernega trojanskega konja. Kako to, da sta socialistični zaveznici sprejeli v svojo sredo iransko navdihnjene Muslimanske brate? Eden izmed razlogov je nedvomno mogočna finančna podpora volilne kampanje, za katero so v dobršni meri poskrbeli bogati člani verske bratovščine. Skrbi predsednika Mubaraka, ki se bo moral zdaj tudi v parlamentu soočiti z muslimansko opozicijo, je nekoliko ublažila le vest, da bo Arabska liga ponovno sprejela Egip med svoje države članice.

Danes meni, jutri tebi



V ameriški ambasadi v Moskvi je bilo več sovjetskih mikrofonov kot osebja. Kaj pa v sovjetskih ambasadah v ZDA? Na sliki vidimo zbirko mikrofonov, ki so jih podtaknili ameriški vohuni (AP)

Ostanki bivšega letala CIA



Pet oseb je izgubilo življenje v letalu lockheed hercules, ki se je raztreščilo na pristajalni stezi vojaškega letališča v Travisu (ZDA). Letalo je bilo bivša last CIA (Telefoto AP)

Novost v določanju obresti na stanovanjska posojila

RIM — Medministrski odbor za gospodarsko načrtovanje (CIPE) je na pobudo Odbora za stanovanjske gradnje (CER) odobril resolucijo, ki uvaja nov sistem določevanja posojil za stanovanja po znižanih obrestih. Odslej bodo te obresti izračunavali v fiksnih odstotkih na osnovi količnikov, ki jih bo določevalo vsak drugi mesec zakladno ministrstvo. Druga novost je v tem, da se odpravi tako imenovana indicizacija, to je navezava količnikov na gibanje življenjskih stroškov: namesto nje bodo zvišali začetno obrestno mero, ki je v breme prosilca (del stroškov prevzame pač država), tako da se pokrije letna inflacijska stopnja v razmerju 4 odstotkov. Novi sistem bo veljal v splošnem tudi za kmečke gradnje.

Resolucija odbora CIPE določa tudi naslednje: za posojila, katerih amortizacija se je že začela, in to po znižani obresti na posojila, kakršna je bila v veljavi pred začetkom amortiziranja, pridejo v poštev prejšnja določila. Primer novih znižanih obresti na osnovi količnika 12,55 odstotka za januar-februar 1987: za najem stanovanja 2,4 odstotka, za nakup stanovanja pa 3,6 odst. ob letnem dohodku 14,5 milijona lir, 5,8 odst. ob dohodku 18 milijonov in 8,3 odst. ob dohodku 24 milijonov lir.

Grški sodniki obsodili pet italijanskih ribičev

BARI — Peterica italijanskih ribičev, ki so jih aretirale grške pomorske oblasti zaradi ribarjenja v grških teritorialnih vodah, je bila na Krfu obsojena na 15 dni zapore. Kazen je pogojna, vendar se ribiči še niso vrnili domov, ker so grške oblasti zaplenile njihovo ladjo.

Do aretacije je prišlo predvčerajšnjim v nekem zalivu na otoku Othoni v bližini Krfa. Ribiški čoln »Folgora«, katerega matična luka je Castro Marina v pokrajini Lecce, je odplul v ponedeljek zjutraj na ribarjenje, zajeli pa so ga v sredo med nevihto, ko je grški patrolni čoln zalotil ribiče pri ribolovu. Pred sodnikom se je peterica zagovarjala, da je spustila mreže v morje med čakanjem, da nevihta pojenja. Grška obalna straža je ribiče aretirala in jih pospremila na Krf, kjer so jim včeraj sodili zaradi ribarjenja v teritorialnih vodah.

Eksplוזija uničila stanovanjsko hišo v Bronxu: najmanj 6 mrtvih

NEW YORK — V gosto naseljeni stanovanjski četrti Bronx severno od Manhattan sta plinska eksplozija in posledični požar uničila dvonadstropno hišo in drogerijo. V nesreči je bilo ob življenje najmanj šest oseb, ranjenih pa 29, a pod ruševinami je menda ostalo kakšnih sedem.

Eksplוזija je bila, kot kaže, v drogeriji, torej v pritličju stavbe, ki se je v hipu podrla in nato še dolgo gorela. Med policaji in gasilci, ki so naglo privozili na pomoč, je bilo 12 ranjenih. Od šestih žrtev so štiri umrle med zrušenjem poslopja, pet v bolnišnici, šesta — mimoidoči pešec — pa je podlegla na pločniku.

Reševalci, ki so iskali žrtve, so odstranjevali ruševine z žerjavom pa tudi z golimi rokami, a pomagali so jim nalašč za takšne primere izurjeni psi. Kakor rečeno, je pod ruševinami ostalo več oseb: eno so povlekli iz njih rahlo ranjeno po šestih urah.



Gasilci odnašajo ranjenega moškega (AP)



Ostanki dvonadstropnega poslopja (AP)

Letno 60 tisoč žrtev na evropskih cestah

RIM — V dvanajstih državah Evropske gospodarske skupnosti znaša skupni izdelek za kritje stroškov prometnih nesreč med 17 in 20 milijard lir, oziroma od 60 do 70 tisoč lir za vsakega državljan dvanajsterice. Podatke je zbrala zveza evropskih industrijcev avtomobilske stroke, ki je ugotovila, da je kar 35 odstotkov voznikov, ki so povzročili prometno nesrečo, pod vplivom alkohola. V Evropi kroži 110 milijonov vozil in število smrtnih žrtev je skoraj 60 tisoč letno.

Poleg alkohola je med glavnimi vzroki prometnih nesreč neprimerno cestišče. V vseh državah EGS so, po mnenju omenjene zveze, ceste v zelo slabem stanju. Odtod potreba po temeljitih popravilih cest, začenši z zidovi in ograjami, ki so marsikje kamniti ali cementni, kar je seveda zelo nevarno. Med nasveti, ki jih je izdelala komisija je nujnost razsvetljave prometnejših cest in potreba po namestitvi zaščitnih ograj v drevoredih. Poleg tega evropski tovarnarji poudarjajo potrebo po obvezni uvedbi varnostnih pasov v vseh državah EGS, kar bi omogočilo, da bi se število smrtnih žrtev zmanjšalo za 25 odstotkov.

Glede na število prevoženih kilometrov je smrtnih žrtev najmanj v Veliki Britaniji (20 na vsako milijardo prevoženih kilometrov), nekoliko več — 21 — na Nizozemskem, 26 v Italiji, 28 v Zahodni Nemčiji in 37 v Franciji. V Italiji je postal v zadnjih letih promet varnejši: leta 1970 so zabeležili 66 smrtnih žrtev na vsako milijardo prevoženih kilometrov.

Predlogi ministra Signorileja

RIM — Minister za prevoze Signorile je predlagal hitri postopek parlamentarne razprave o obveznosti varnostnih pasov na italijanskih cestah. Gre za zakonski osnutek, ki poleg že omenjenega varnostnega ukrepa predvideva tudi uvedbo evropskega vozniškega dovoljenja in zaostretev nadzorstva nad stopnjo alkohola v krvi voznikov.

Signorile predvideva, da bi bilo z uvedbo obveznosti varnostnih pasov v Italiji 1000 smrtnih žrtev letno manj

kot doslej. Nova določila o vozniških dovoljenjih bodo znatno zaostila voznike izpite ter uvedla tudi za motokliste poskusno vožnjo, ki sedaj ni predvidena. Dovoljeno bo tudi ugotavljanje alkoholne stopnje v krvi in kdor bo vozil v vinjenem stanju, bo moral počakati najmanj tri ure, preden bo lahko sedel za volan. Predvidene so tudi visoke globe. Nadaljnja določila zadevajo varnost otrok, ki bodo morali biti privezani k sedežem.

Jože Trobec

Čenča

4.

